

Naveroka

ofisên girîng	5
Wergêrek bixwaze	5
Ajansa Kar	5
navenda kar	6
Ofisa Zarok, Ciwan û Malbatan	7
ofisa koçberiyê	8
Karûbarê hemwelatîyê / nivîsgeha qeydkirina niştecih	9
Wezareta Tenduristiyê	10
Navenda entegrasyonê ya şaredariyê	11
ofisa refaha civakî	11
nivîsgeha qeydê	12
Şîret û alîkarî	14
Wergerên ji bo şîret û alîkariyê	14
Şêwirmendî ji bo kesên xwedî paşxaneya koçberiyê	14
Şîreta penaberan	14
Xizmetên Koçberiya Ciwanan	16
Rêzkirina cihên dibistanê	16
rêveberiya doza KIM	17
Alîkarî ji bo jin û mêran	18
Navendên şêwirmendiyê ji bo jin û keçan	18
stargehên jinan	20
Navenda şêwirmendiyê ji bo mêr û kuran	20
Şîreta tenduristiyê	21
Şîret li ser cihêkariyê	23
Karmendê Derfetên Wekhev	23
Navendên şêwirdariyê yên din	24
Şîret ji bo LGBTIQ+	24
Şîret ji bo kesên astengdar	25
Nîşan - Bêyî tundrewiya îslamî bihêz e	26
Şêwirmendî ji bo kalîteyên pişeyî	26
Alîkarî di rewşên acil de	27
Rûniştin û penaberî	28
Agahiyên giştî li ser ofisa koçberiyê	28
Derxistina destûra rûniştinê	28
Agahiyên giştî li ser destûrên rûniştinê	28
wîza	29
Destûra rûniştinê	29
Qerta şîn	30
Destûra rûniştinê	30
Destûra rûniştina daîmî li YE	30
xwezayîbûn	31
welatîyên YE	31
xwendekaran	31
Penaberî û penaberî	32
Registration ji bo penaxwazan	32
Rewşa rûniştinê ji bo penaxwazan	33
Penaberîya malbatê û parastina navneteweyî ji bo endamên malbatê	35
Penaberên piçûk ên bêserûber	35
Pêdiviya rûniştinê	36

Piştgiriya darayî	37
Penaberên ji Ukraynayê	37
Registration ji bo penaberên ji Ukrayna	37
Agahî ji bo kesên ji Ukrayna	38
Jiyan û jiyana rojane	38
Cîwarbûn	38
Peymana kirê û kirê	38
Betalkirina peymana kirê	39
Piştgiriya ji ofisa	39
Alîkariya xanî û destûra rûniştinê	40
Heqê weşanê	40
hesabê bankê	41
hejîni	41
Veqetandina çopê	42
Lênêrîna kêr-dahat	42
fêrî almanî bibin	43
Kursên entegrasyonê	43
Kursên zimanên pişeyî (DeuFöV)	44
Almanî ji bo Cihê Kar	44
Kursên xwendin û nivîsandinê	44
asta ziman	45
Almanî bixwe fêr bibin	46
Pêşniyarên ziman ên dilxwaz û civînên ziman	47
Xebat û perwerdekirin	48
Kar û perwerde dîtin	48
Peymana kar	49
Agahiyên gelemperî li ser peymana kar	49
Cureyên peymanên kar	49
Qanûna Kar	50
Bac û beşên ewlehiya civakî	50
Hejmara nasnameya bacê	50
Hejmara Ewlekariya Civakî	51
xwe xebitandin	51
naskirina qaîdeyên pişeyî	51
Hîndarî	52
cureyên perwerdeyê	52
Di dema perwerdehiyê de piştgirî	54
jêhatibûna bêtir profesyonel	54
Dayê, dibistan û xwendin	55
Kindergarten (Navenda lîênêrîna rojane)	55
Dibistan	56
Qeydkirina dibistanê	56
Di dibistanê de almanî pêş dixin	56
Sistema dibistanê li Nordrhein-Westfalen	56
Piştî orientation dibistanê	56
Parastina sorikê ji bo zarokan	57
Studies	57
Naskirina sertîfikayan	58
Perwerdehiya gelemperî	59
Zarok, ciwan, malbat û kal û pîr	60
Agahiyên bingeîn li ser zarok, ciwan û malbatan	60

Ducanî û zayin	60
Şîret ji bo jinên ducanî û pasaporta zikmakî	60
Radestkirin û lênihêrîna piştî	61
Ji nivîsgeha qeydê re rapor bikin	61
Pediatricians	61
Feydeyên malbatê	61
Pakêta ji bo perwerde û tevlêbûnê (BuT)	62
Agahdariya gelemperî di derbarê Butt	63
Serlêdan ji bo Lê belê	63
Piştgiriya malbatê	64
Alîkariya zû	65
Şîreta malbat û dê û bav	65
Kesên pîr	66
Şêwirmendiya Senior	66
Civîna Seniors	67
Alîkariya taxan	67
Tendûrûstî	68
Agahdariya tenduristiya gelemperî	68
Navendên şêwirmendiyê û pêşniyarên alîkariyê	68
Revîn û travma	68
Şêwirmendiya HIV/AIDS	69
Şêwirmendiya penceşêrê	69
Şîreta hemşîre	70
Şêwirmendiya psîkolojîk	70
Şîreta zayendî	71
Şêwirmendiya addiction	72
Tenduristî ji bo zarokan	73
Şîret ji bo kesên astengdar	73
Agahiyên giştî ji bo kesên bi seqetî	73
Nasnameya bi giranî astengdar	73
Dereceya seqetbûnê (GdB)	74
sigorteya tenduristiyê	75
Lênêrîna bingeîn ji bo penaxwazan	75
Nexweşxane	76
Doktor û dermanxane	77
Vakslêdanan	77
Dema vala û çandê	77
Li seranserê herêmê pêşkêşî dike	78
Pêşniyarên li Aachen	78
Li Alsdorf pêşkêşî dike	78
Pêşniyarên li Baesweiler	78
Pêşniyarên li Eschweiler	79
Li Herzogenrath pêşkêşî dike	79
Pêşniyarên li Stolberg	79
Pêşniyarên li Würselen	79
Pêşniyarên li Roetgen	79
Li Monschau pêşkêşî dike	80
Pêşniyarên li Simmerath	80
Karta malbatê	80
Dilxwaz û dilxwaz	80
Agahiyên giştî li ser dilxwazî	80

Xwe bi dilxwazî	81
Clubs	82
Klûbên li Aachen	82
Klûbên li Alsdorf	83
Klûbên li Baesweiler	83
Klûbên li Eschweiler	84
Klûbên li Herzogenrath	84
Klûbên li Monschau	85
Klûbên li Roetgen	85
Klûbên li Simmerath	86
Klûbên li Stolberg	86
Klûbên li Würselen	86
Li ser bingeha dilxwazî wergerînin	87
Acîliyet	87
Hejmarên tîlefonên girîng (hejmara acîl)	87
Nexweşxaneyê odeya lezgîn	88
Pratîkên xizmetên acîl	89
Dermanxaneyên acîl	89
Ji bo zarok û ciwanan rewşa awarte	89
Xizmetên acîl ên psikolojîk	89

ofîsên girîng

Wergêrek bixwaze

Ma randevûya we li ofîsekê heye û pêdivî bi wergêr heye? [Navenda entegrasyonê ya şaredariyê](#) dikare navbeynkariya ziman pêşkêş bike. Ji karmendê xwe bipirsîn.

Ajansa Kar

Destûra rûniştinê ya we heye an destûra toleransê heye? Paşê ye **saziya kar** ji we berpirsiyar e. Ma hûn dixwazin di vê demê de ji bo berjewendîyên darayî (pere) serlêdan bikin? Ji bo vê yekê, divê hûn bi xwe bi [daîreya refaha civakî ya](#) berpirsiyar a şaredariya xwe re biaxivin.

Dezgeha kar di mijarên jêrîn de piştgirî dide we:

- Amadekirina kar
- Naskirina dereceyan
- Hilbijartina kariyerê
- Li karekê digere

Di hin rewşan de, ajansa kar jî lêçûnên xwe digire:

- ji bo perwerdehiya serlêdanê,
- ji bo nixandina jêhatîbûnê
- an jî ji bo belavkirina zanîna pêşeyî (kursên ziman jî tê de).

💡 Ji bo vê yekê, bi personelên berpirsiyar ên ajansa kar re biaxivin.

Li herêmê çar cihên ajansa kar hene:

Aachen

📍 [Roermonder Str. 51, 52072 Aachen](#)

 [girêk](#)

Alsdorf

Berpirsiyarê Alsdorf , Würselen , Baesweiler û Herzogenrath

📍 [Otto-Wels-Str. 4, 52477 Alsdorf](#)

 [girêk](#)

Eschweiler

📍 [Indestr. 4, 52249 Eschweiler](#)

 [girêk](#)

Monschau, Roetgen und Simmerath

📍 [Laufenstr. 84, 52156 Monschau](#)

 [girêk](#)

Stolberg

 [Rathausstr. 46-48, 52222 Stolberg](#)

 [girêk](#)

navenda kar

Ma we statûyek rûniştina ewle heye? Û tu bêkar î? Yan hatina te têra jiyanê nake? Wê demê navenda kar ji we re berpirsiyar e. Navenda kar bi mijarên jêrîn piştgirî dide we:

- Daxuyaniya bêkariyê
- Ajansa kar
- rêveberiya doza
- Betalkirina feydeyan

Hûn dikarin hemî navendên kar ên li herêmê li vir bibînin:

Aachen

 [Gut-Dämme-Straße 14, 52070 Aachen](#)

 [@Jobcenter-Aachen@jobcenter-ge.de](mailto:Jobcenter-Aachen@jobcenter-ge.de)

 [girêk](#)

Alsdorf

Berpirsiyarê Alsdorf , Würselen , Baesweiler û Herzogenrath

 [Hubertusstr. 2, 52477 Alsdorf](#)

 [girêk](#)

Eschweiler

 [Rosenallee 28, 52249 Eschweiler](#)

 [girêk](#)

Simmerath / Monschau / Roetgen

 [Hauptstraße 95, 52152 Simmerath](#)

 [girêk](#)

 **Stolberg**

 [Kaiserplatz 5 und 6, 52222 Stolberg](#)

 [girêk](#)

Ofisa Zarok, Ciwan û Malbatan

Daîreya refahê ya ciwanan di mezinkirina zarok û ciwanan de alîkariya dê û bavan dike. Hûn dikarin bêpere bi buroya refahê ya ciwanan re têkilî daynin. Zarok û ciwan jî ger pirsgerêkên wan hebin dikarin serî li daîreya refahê ya ciwanan bidin. 💡 Danûstandinên bi buroya refahê ya ciwanan re nehênî ne.

Tiştê ku ofîsa xêrxwaziya ciwanan dike ev e:

- Di pêşveçûna ciwanan de alîkariya wan dike
- Di mijarên dêûbavtiyê de şîret û piştgirîya dêûbavan dike
- Parastina zarok û ciwanan
- Ji bo ciwan û malbatan şert û mercên jiyanê yên erênî
- Dûrketin û kêmkirina kêmasiyan

Tiştê ku buroya refaha ciwanan di warê rêveberiyê de dike ev e:

- Alîkarî, welî, welî
- Pêşveçûna Maintenance
- Refaha ciwanan a aborî
- Naskirina bavîtiyê ji bo dêûbavên ku **ne zewicî** ne

Ofîsa refahê ya ciwanan her weha ji piçûkên bêkes û xwedî ezmûna penaberiyê û dîroka koçberiyê berpirsiyar e. Daîreya parastina ciwanan bi gelek saziyên civakî re dixebite. Van rêxistinan ode û lênêrîne pêşkêş dikin. Hûn dikarin cerdevaniya ciwanan jî bikin.

Hûn dikarin ofîsa refahê ya ciwanan li şaredariya xwe li vir bibînin:

 **Aachen**

 [Mozartstraße 2-10, 52058 Aachen](#)

 [girêk](#)

 **Baesweiler, Monschau, Roetgen, Simmerath**

Ofîsa Refaha Ciwanan a StädteRegion Aachen

 [Zollernstraße 10, 52070 Aachen](#)

 [girêk](#)

👤 Alsdorf

📍 [Hubertusstraße 17, D-52477 Alsdorf](#)

📞 [girêk](#)

👤 Eschweiler

📍 [Johannes-Rau-Platz 1, 52249 Eschweiler](#)

📞 [girêk](#)

👤 Herzogenrath

📍 [Rathausplatz 1, 52134 Herzogenrath](#)

📞 [girêk](#)

👤 Stolberg

📍 [Frankentalstraße 16, 52222 Stolberg](#)

📞 [girêk](#)

👤 Würselen

📍 [Morlaixplatz 1, 52146 Würselen](#)

📞 [girêk](#)

ofisa koçberiyê

Ya ku nivîsgeha koçberiyê dike ev e:

- li ser pirsên di derbarê qanûna koçberiyê de şîretan dike
- li ser mijara entegrasyonê şîretan dike, wek nimûne li ser §25a & §25b AufenthG
- destûrên rûniştinê dide
- destûr dide peydakirina kar (ev destûra xebatê ye = destûr tê dayîn ku hûn bixebitin)
- biryara dersînorkirinê dide yan jî banga derketina bi dilxwazî dike
- beşên pêvajoya penaberiyê digire
- mijar: kaxezên guheztina pasaportan û Duldungen
- beşdarî pêvajoya vîzeyê dibe

Ji bo bêtir agahdarî, [rûniştin û qanûnê](#) bibînin.

📷 [Hûn dikarin randevûyan li vir veqetînin.](#)

👤 Hûn dikarin ofîsa koçberiyê li vir bibînin:

📍 [Hackländerstraße 1, 52064 Aachen](#)

☎ [+49 \(0\) 24151985600](#)

✉ [@auslaenderamt@staedteregion-aachen.de](#)

📞 [girêk](#)

👤 Hûn dikarin li vir xala agahdariyê di arcadeyan de bibînin:

 [Trierer Straße 1, 52078 Aachen](#)

 [girêk](#)

Karûbarê hemwelatîyê / nivîsgeha qeydkirina niştecih

Daîreya Xizmeta Welatiyan cihê ku belgeyên girîng lê tên çêkirin e. Ev meqam ji gelek qadên din jî berpirsiyar e.

Li vir navnîşek deverên ku Daîreya Karûbarên Welatiyan berpirsiyar e:

- Qeydkirin û ji nû ve qeydkirin
 - Ger navnîşan biguhere.
- Li wir hûn dikarin karta nasnameyê an pasaportê bidin.

Sertîfîkayên hatine dayîn.

 - Ji we re notirasyon lazim in, mînakî ger îmzeyek ji bo rastbûna xwe tê kontrol kirin.

Belgeya tevgerê baş

 - Ji bo hin pîşeyan ji we re belgeyek reftarek baş hewce ye. Ev ê ji we re bibe alîkar ku hûn îsbat bikin ku we tu carî qanûn binpê nekiriye.
- Jidayikbûna zarokê xwe ragihînin.
- Belgeya zewacê hebe.
- Navnîşan li ser belgeyên girîng hatine guhertin.

Sertîfîkaya qeydkirinê û agahdariya qeydkirinê

 - Van sertîfîkayan destnîşan dikin ku kesek li ku dijî.
- Heke hûn dixwazin navê xwe biguherînin.
- Her weha hûn dikarin li wir serlêdana xwezayîbûnê bikin.
 - Ev serlêdanek e ku hûn pê re dikarin hemwelatîya Alman bistînin. Ji bo vê yekê, divê hûn hin hewcedariyên xwe bicîh bînin.

Hûn dikarin Daîreya Xizmeta Hemwelatiyan li her şaredariya StädteRegion bibînin. Carinan ji vê dezgehê re nivîsgeha niştecihan jî tê gotin.

Li vir hûn dikarin xizmeta hemwelatîyê li şaredariya xwe bibînin:

Aachen

Li bajarê Aachen gelek nuqteyên xizmetê hene. Hûn dikarin di lînkê de bêtir agahdarî bibînin.

 [Portala karûbarê bajarê Aachen](#)

Alsdorf

 [Hubertusstraße 17, 52477 Alsdorf](#)

 [Malpera bajarê Alsdorf](#)

Baesweiler

 [Mariastraße 2, 52499 Baesweiler](#)

 [Portala karûbarê bajarê Baesweiler](#)

Eschweiler

 [Johannes-Rau-Platz 1, 52249 Eschweiler](#)

 [Portala hemwelatîyên bajarê Eschweiler](#)

Herzogenrath

 [Rathausplatz 1, 52134 Herzogenrath](#)

 [Portala karûbarê bajarê Herzogenrath](#)

Monschau

 [Laufenstraße 84, 52156 Monschau](#)

 [Portala hemwelatîyên bajarê Monschau](#)

Roetgen

 [Hauptstraße 55, 52159 Roetgen](#)

 [Portala hemwelatîyê ya şaredariya Roetgen](#)

Simmerath

 [Rathaus 1, 52152 Simmerath](#)

 [Portala xizmetê ya şaredariya Simmerath](#)

Stolberg

 [Frankentalstraße 16, 52222 Stolberg](#)

 [Xizmeta welatiyan a bajarê Stolberg](#)

Würselen

 [Morlaixplatz 1, 52146 Würselen](#)

 [Portala karûbarê bajarê Würselen](#)

Wezareta Tenduristiyê

Daîreya tenduristiyê beşek ji pergala tenduristiyê ya li Elmanyayê ye.

Daîreya tenduristiyê ji parastin û pêşxistina tenduristiyê berpirsyar e. Wezareta tenduristiyê dike, wek nimûne:

- Muayeneyên ji aliyê karmendê bijîşkî. Ev bi fermana rayedaran pêk tê.
- Parastina mirovan ji enfeksiyonan. Ji vê re parastina enfeksiyonê tê gotin.
- Paqijîya jîngehê (mînak paqijîya avê)
- Muayeneya zaroka xwe berî ku ew biçe dibistanê. Ji vê re azmûna ketina dibistanê tê gotin.
- Muayeneyên diranan li navendên lînêrînê û dibistanan
- Şîret û piştgirî
 - Tenduristiya zarokan
 - Digere

- tenduristiya derûnî
- tenduristiya cinsî (HIV/STI)

Hûn dikarin beşa tenduristiye li vir bibînin:

 Gesundheitsamt StädteRegion Aachen

 [Trierer Straße 1, 52078 Aachen](#)

 [girêk](#)

Navenda entegrasyonê ya şaredariyê

Navenda Entegrasyonê ya Şaredariyê (KI) li ser mijarên wekî:

- [Cihê dibistanê bibînin](#)
- şîreta giştî li ser kar, dibistan, tenduristî û bêtir

KI pabendî wê yekê ye ku hemî penaber û koçber wek her kesê li herêmê xwedî heman derfetan bin.

 Kommunales Integrationszentrum StädteRegion Aachen

 [Trierer Straße 1, 52078 Aachen](#)

 [girêk](#)

 Kommunales Integrationszentrum Stadt Aachen

 [Reichsweg 30, 52068 Aachen](#)

 [girêk](#)

ofîsa refaha civakî

Daîreya refaha civakî ya li şaredariya we berpirsiyar e ji dayîna alîkariyên civakî eger

- hûn di pêvajoya penaberiye de ne,
- Serlêdana we ya penaberiye hat redkirin an
- Destûra we ya rûniştinê an jî Duldung we heye.

Hûn dikarin li vir ofîsa refaha civakî ya li şaredariya xwe bibînin:

 Aachen

 [Hackländerstraße 1, 52058 Aachen](#)

 [girêk](#)

 Alsdorf

 [Hubertusstraße 17, D-52477 Alsdorf](#)

 [girêk](#)

Baesweiler

 [Mariastraße 2, 52499 Baesweiler](#)

 [girêk](#)

Eschweiler

 [Johannes-Rau-Platz 1, 52249 Eschweiler](#)

 [girêk](#)

Herzogenrath

 [Rathausplatz 1, 52134 Herzogenrath](#)

 [girêk](#)

Monschau

 [Laufenstraße 84, 52156 Monschau](#)

 [girêk](#)

Roetgen

 [Hauptstraße 55, 52159 Roetgen](#)

 [girêk](#)

Simmerath

 [Rathaus 1, 52152 Simmerath](#)

 [girêk](#)

Stolberg

 [Rathausstraße 1b, 52222 Stolberg](#)

 [girêk](#)

Würselen

 [Morlaixplatz 1, 52146 Würselen](#)

 [girêk](#)

nivîsgeha qeydê

Ofîsa qeydê çend kar hene. Zarokek te hebû? Dûv re divê hûn jidayikbûnê ji nivîsgeha qeydê re ragihînin. Daîreya qeydê dê belgeya jidayikbûnê bide we. Ma tu dixwazî bizewice? Daîreya qeydê dê paşê zewaca we qeyd bike.

Ya ku nivîsgeha qeydê dike ev e:

- Zewac û hevkarîyê ava bikin
- Sertîfîkaya zewacê (ofîsa qeydê belgeya zewacê dide we)
- Sertîfîkaya jidayikbûnê (ofîsa qeydê belgeya jidayikbûnê dide we)

- Sertîfîkaya mirinê
- Navê biguherînin

Pêşî jî nivîsgeha qeydê re e-nameyek binivîsin. Hûn jî dikarin telefon bikin.

Hûn dikarin nivîsgeha qeydê ya li şaredariya xwe li vir bibînin:

Aachen

 [Bendelstraße 21, 52062 Aachen](#)

 [girêk](#)

Alsdorf

 [Burgstraße 17, D-52477 Alsdorf](#)

 [girêk](#)

Baesweiler

 [Mariastraße 2, 52499 Baesweiler](#)

 [girêk](#)

Eschweiler

 [Johannes-Rau-Platz 1, 52249 Eschweiler](#)

 [girêk](#)

Herzogenrath

 [Rathausplatz 1, 52134 Herzogenrath](#)

 [girêk](#)

Monschau

 [Laufenstraße 84, 52156 Monschau](#)

 [girêk](#)

Roetgen

 [Hauptstraße 55, 52159 Roetgen](#)

 [girêk](#)

Simmerath

 [Rathaus 1, 52152 Simmerath](#)

 [girêk](#)

Stolberg

 [Frankentalstraße 16, 52222 Stolberg](#)

 [girêk](#)

Würselen

 [Morlaixplatz 1, 52146 Würselen](#)

 [girêk](#)

Şîret û alîkarî

Wergerên ji bo şîret û alîkariyê

Ma we randevûya şêwirmendiyê heye û pêdivî bi wergêr heye? [Navenda entegrasyonê ya şaredariyê](#) dikare navbeynkariya ziman pêşkêş bike. Ji şêwirmendê xwe bipirsîn.

Şêwirmendî ji bo kesên xwedî paşxaneyê koçberiyê

Şîreta penaberan

We serîlêdana penaberiya kiriye? Wê demê navenda şêwirmendiya penaberan dikare şîretan li we bike. Her weha ew dikare şîretan li we bike eger hûn li Almanyayê bin û mafê rûniştina daîmî **tunebin**. Şêwirmendî belê û weşartî ye. Ew bi pirsên wekî:

- Pêvajoya penaberiya
- Yekbûna malbatê
- Mafê penaberiya û mafê rûniştinê
- Ewlekirina debara jiyana
- Alîkariya civakî (ev pereyên ku hûn ji daîreya refaha civakî an navenda kar distînin)
- Qanûna Alîkariya Penaberan
- Rayedar: Hûn bi serîlêdanê ragihandinan re çawa tevdiqerin?
- Tenduristî
- Pêşniyarên ji bo perwerdehiyê
- Di qursên ziman de Almanî fêr bibin
- Kursên entegrasyonê
- Kar
- Çalakiya vala
- Pirsgerên di jiyana rojane de
- Orientation li ser malperê
- Alîkariya dilxwazan bi pirsên teknîkî

Aachen

☺ Caritasverband für das Bistum Aachen eV

📍 [Scheibenstraße 16, 52070 Aachen](#)

📞 [girêk](#)

☺ Café Zuflucht

📍 [Jülicher Straße 114a, 52070 Aachen](#)

📞 [girêk](#)

☺ Diakonisches Werk im Kirchenkreis Aachen eV

Werkstatt der Kulturen

📍 [Reichsweg 30, 52068 Aachen](#)

📞 [girêk](#)

Alsdorf

☺ ABBBA eV

📍 [Otto-Wels-Str. 2b, 52477 Alsdorf](#)

📞 [girêk](#)

Baesweiler

☺ DRK Stadtteilbüro Haus Setterich

📍 [Emil-Mayrisch-Straße 20, 52499 Baesweiler-Setterich](#)

📞 [girêk](#)

☺ Anlaufstelle Baesweiler-West

📍 [Roskaul 75, 52499 Baesweiler](#)

📞 [girêk](#)

Eschweiler

☺ AWO Kreisverband Aachen-Land e. V.

Şêwirmendiya penaberên herêmî

📍 [Gutenbergstraße 52, 52249 Eschweiler](#)

📞 [girêk](#)

Herzogenrath

☺ Navenda şêwirmendiya penaberan a herêmî Herzogenrath

📍 [Saarstraße 3, 52134 Herzogenrath](#)

📞 [girêk](#)

Stolberg

☺ Sozialdienst katholischer Frauen eV Stolberg, Rheinland (SkF)

Navenda şêwirmendiya penaberan a herêmî Stolberg

📍 [Birkengangstraße 5, 52222 Stolberg](#)

📞 [girêk](#)

Würselen

👤Navenda şêwirmendiya penaberan a herêmi Würselen

📍[Sebastianusstraße 29, 52146 Würselen](#)

📞[gîrêk](#)

Monschau , Simmerath û Roetgen

👤Şêwirmendiya herêmi - DRK KV Städteregion Aachen eV

📞[gîrêk](#)

Xizmetên Koçberiya Ciwanan

Xizmetên Koçberiya Ciwanan (JMD) piştgiriya ciwanên koçber dike. Ev kes di navbera 12 û 27 salî de ne. Ew alîkariya wan dîkin ku bi lez û bez li Almanyayê bi cih bibin. Ew li ser mijarên jêrîn piştgirî didin ciwanan:

- Pirsên li ser meyla giştî
- Pirsên li ser dibistan, perwerdehî û kariyerê
- Ziman fêr bibin
- Pirsên kesane
- Pirsên li ser pere û qanûn

Aachen

👤Caritasverband für die Regionen Aachen-Stadt und Aachen-Land eV

Xizmeta Koçberiya Ciwanan

📍[Scheibenstraße 16, 52070 Aachen](#)

📞[gîrêk](#)

Alsdorf

👤Caritasverband für die Regionen Aachen-Stadt und Aachen-Land eV

Xizmeta Koçberiya Ciwanan

📍[Otto-Wels-Str. 2b, 52477 Alsdorf](#)

📞[gîrêk](#)

Rêzkirina cihên dibistanê

Çûna dibistanê ji bo zarok û ciwanên di navbera 6 û 18 salî de mecbûrî ye. Dibistana mecbûrî tenê gava ku zarokê we li [nivîsgeha niştêcihan](#) qeydkirî be dest pê dike.

Zaroka we **qet li Almanyayê** neçûye dibistanê? Paşê divê zarok pêşî were Navenda Entegrasyonê ya Şaredariyê (KI) . Li vir zarok ji bo cîhek dibistanê têne qeyd kirin. KI piştrast dike ku cîhek dibistanê ji hêla çavdêriya dibistanê ve tê veqetandin. Malbat der barê dibistanê de agahiyên girîng digirin.

Ma hûn dixwazin ku belgeyek dibistanê ji welatê we were nas kirin? [Hûn dikarin li vir bêtir agahdarî li ser naskirinê bibînin.](#)

Bi zarokê xwe re werin ser randevûyê. Belgeyên jêrîn bi xwe re bînin:

- Belgeya qeydkirinê
- Belgeyên nasnameyê
- Hemû belgeyên zarokê we (Nasname/pasaport. Belgeya derzîlêdanê. Sertîfîkayên zarokê we hene? Vana jî bi xwe re bînin.)

🗣️ Ji te re tercumanek lazim e? Şêwirmendî dikare bêpere tercuman bixwaze. Ji kerema xwe me berê agahdar bikin.

Ev di randevûyê de dibe

Şêwirmend dê di randevûyê de agahdariya li ser zarokê we tomar bikin. Heta niha çend dem li dibistanê ye? Zaroka we bi kîjan zimanan diaxive? Gelo bi tîpên latînî jî dizane? Şêwirmend dê paşê binerîn ku zarokê we kîjan dibistan û polê divê biçe.

Wê hingê şêwirmend dê ji bo zarokê we li dibistanên guncav bigerin.

Dibistan dê bi we re têkilî daynin. Ew ê bi we re randevûyekê saz bike ku hûn qeydkirinê nîqaş bikin.

Navendên şêwirmendiyê:

Ma hûn **li Aachen** dijîn? Wê hingê hûn ê li vir şîretan bibînin:

👥 Kommunales Integrationszentrum der Stadt Aachen

📍 [Reichsweg 30, 52068 Aachen](#)

☎️ [+49 \(0\) 24143256615](#) an [+49 \(0\) 24143256618](#)

@ integration_bildung@mail.aachen.de

🌐 [gîrêk](#)

Ma hûn **li derveyê Aachen di şaredariyek li StädteRegion de** dijîn? Wê hingê hûn ê li vir şîretan bibînin:

👥 Kommunales Integrationszentrum der Städteregion Aachen

📍 [Triererstraße 1, 52078 Aachen](#)

🌐 [gîrêk](#)

📷 [randevûyekê çêbikin](#)

rêveberiya doza KIM

Hûn nû li herêma Aachen in? Ji bo demeke dirêj pêdiviya we bi entegrasyona we re heye?

Dûv re rêvebirên doza KIM ji we re ne.

KIM ji bo komunal radiweste rêveberiya entegrasyonê.

Rêvebirên doza KIM hemî koçberan şîret dîkin. Temen, esl û rewşa rûniştina we tu rol naleyizin.

Ji bo pêşerojê riyên cuda nîşan didin. Ew jî bi pirsên li ser mijarên wek

- Kar,
- Dibistan,
- Ziman,
- tenduristî û lînêrînê,
- Dirav
- û dema vala.

Beşdarbûna di Rêvebiriya Doza KIM de dilxwazî û belaş e. Şêwir nehênî ne.

Bi kesên pêwendiya guncan re, rêvebirên dozê dê ji we re çareseriyên hevpar bibînin.

💡 [Li vir hûn ê bêtir agahdarî bibînin.](#) 🗨️ Malper bi gelek zimanan heye.

Ma hûn **li bajarê Aachen** dijîn? Wê hingê hûn ê li vir şîretan bibînin:

👥 Rêveberiya entegrasyona şaredariyê ya bajarê Aachen

📍 [Hackländerstraße 1, 52068 Aachen](#)

📍 [Trierer Straße 1, 52078 Aachen](#)

☎️ [+49 \(0\) 24143256640](#)

🌐 [gîrêk](#)

Ma hûn **li derveyî Aachen li şaredariyek li StädteRegion Aachen** dijîn? Wê hingê hûn ê li vir şîretan bibînin:

👥 Rêveberiya entegrasyona şaredariyê StädteRegion Aachen

📍 [Triererstraße 1, 52078 Aachen](#)

☎️ [+49 \(0\) 24151984621](#)

🌐 [gîrêk](#)

Baesweiler

👥 Anlaufstelle Baesweiler-West

📍 [Roskaul 75, 52499 Baesweiler](#)

🌐 [gîrêk](#)

Alîkarî ji bo jin û mêran

Navendên şêwirmendiyê ji bo jin û keçan

Ev şîretên nehênî ji bo jinan li ser pîrsgîrêkên wekî têkilî û malbat, şîdeta nav malê û pîrsgîrêkên derûnî vedihewîne.

Hûn dikarin navendên şêwirmendiyê ji bo jin û keçan li vir bibînin:

Aachen

 Frauen helfen Frauen eV

 [Theaterstr. 42, 52062 Aachen](#)

 [girêk](#)

 RückHalt e. V.

Li herêma bajarê Aachen navendên şewirmendiyê yê li dijî tundiya zayendî

 [Franzstraße 107, 52064 Aachen](#)

 [girêk](#)

 Sozialdienst katholischer Frauen eV Aachen

 [Wilhelmstr. 22, 52070 Aachen](#)

 [girêk](#)

Alsdorf

 Sozialdienst katholischer Frauen Alsdorf eV

 [Luisenstraße 16a, 52477 Alsdorf](#)

 [girêk](#)

Eschweiler

 Sozialdienst katholischer Frauen eV Eschweiler

 [Peilsgasse 1-3, 52249 Eschweiler](#)

 [girêk](#)

Stolberg

 Frauen für Frauen in Stolberg eV

 [Mathiasschacht 2, 52222 Stolberg](#)

 [girêk](#)

 Rückhalt eV (Cihê Stolberg)

Li herêma bajarê Aachen navendên şewirmendiyê yê li dijî tundiya zayendî

 [Rathausstraße 57, 52222 Stolberg](#)

 [girêk](#)

 Sozialdienst katholischer Frauen eV Stolberg

 [Birkengangstraße 5, 52222 Stolberg](#)



stargehên jinan

Jinên ku di têkiliyên xwe de rastî tundiyê tên, dikarin di stargeha jinan de alîkariyê bibînin.

Di rewşa awarte de jin dikarin bi şev û dawiya hefteyê jî bên mala jinan. Polîs (☎ 110) dikare ji we re bibe alîkar ku hûn têkiliyê deynin.

Di heman demê de stargeha jinan ji bo jinên ku hîn nizanin dixwazin ji mêrê xwe qut bibin an ji hevjiha xwe vediqetin jî heye. Li wir hûn dikarin bi aramî bifikirin ka meriv çawa bimeşe. Jin dikarin bi zarokên xwe û bêyî wan bên stargeha jinan. Her jin ji ku tê bila biçe mala jinan.

Li vir hûn dikarin stargehên jinan li **Aachen û li herêma bajarê Aachen** bibînin:

👥Avahiya jin û zarokan a Aachen

@frauenhaus@skf-aachen.de

☎+49 (0) 241470450



👥stargeha jinan Alsdorf

@frauenhaus@diakonie-aachen.de

☎+49 (0) 240491000



Hûn dikarin stargehên din ên jinan li vir bibînin:

👥stargeha jinan a **Düren**

@info@frauen-helfen-frauen-dueren.de

☎+49 (0) 242137188



👥Sozialdienst Kath. Frauen und Männer eV Region **Heinsberg** - stargeha jinan

@frauenhaus@skfm-region-hs.de

☎+49 (0) 24319748582



Navenda şewirmendiyê ji bo mêr û kuran

Ev şewirmendiya nepenî ye ji bo mêran li ser pirsgerêkên wekî pirsgerêkên têkilî û malbatê, şideta navmalî û pirsgerêkên psîkolojîk.

Li vir hûn dikarin navendên şewirmendiyê ji bo mêr û kuran bibînin:

Aachen

👥RückHalt e. V.

Navendên şewirmendiyê li dijî şideta cinsî li herêma bajarê Aachen

 [Franzstraße 107, 52064 Aachen](#)
 [@info@rueckhalt-m.de](mailto:info@rueckhalt-m.de)
 +49 (0) 24147598501
 [girêk](#)

 Nivîsgeha pişpor a li dijî şîdeta cinsî li herêma bajarê Aachen
 Şêwirmendiya şêwirmendiyê ji bo zarok û ciwanan û malbatên wan e. Hemî komên temenî
 têne pêşniyar kirin. Hem jin û hem jî mêr dikarin ji bo şêwirmendiyê werin.

 [Zollernstraße 10, 52070 Aachen](#)
 [@girêk](#)

Stolberg

 Rückhalt e. V.
 Navendên şêwirmendiyê li dijî şîdeta cinsî li herêma bajarê Aachen
 [Rathausstraße 57, 52222 Stolberg](#)
 [@info@rueckhalt-m.de](mailto:info@rueckhalt-m.de)
 +49 (0) 24029976391
 [girêk](#)

 Nivîsgeha pişpor a li dijî tundûtûjiya cinsî li herêma bajarê Aachen (Stolberg)
 Şêwirmendiya şêwirmendiyê ji bo zarok û ciwanan û malbatên wan e. Hemî komên temenî
 têne pêşniyar kirin. Hem jin û hem jî mêr dikarin ji bo şêwirmendiyê werin.

 [Frankentalstr. 3, 52222 Stolberg](#)
 [girêk](#)

Herzogenrath-Kohlscheid

 Nivîsgeha pişpor a li dijî şîdeta cinsî li herêma bajarê Aachen (Kohlscheid)
 Şêwirmendiya şêwirmendiyê ji bo zarok û ciwanan û malbatên wan e. Hemî komên temenî
 têne pêşniyar kirin. Hem jin û hem jî mêr dikarin ji bo şêwirmendiyê werin.

 [Kaiserstraße 100, 52134 Herzogenrath](#)
 [girêk](#)

Şîreta tenduristiyê

Li vir hûn ê bi zimanê xwe yê zikmakî şîretên hêsan û belaş li ser mijarên lînêrîna tenduristî û tenduristiyê bibînin. Şîret ji bo her kesê li StädteRegion Aachen e.

Şêwirmendên

... ji we re şîret dikin û ji we re piştgirî dikin ku hûn saxlem bibin û sax bimînin.

... ji we re bibe alîkar ku hûn bijîşkek malbatê û pisporek bibînin.

... dê ji we re bibe alîkar heke pirsên we li ser tenduristiyê hebin.

... ji we re bibe alîkar ku hûn nameya doktor rast fêm bikin.

... ji we re bibe alîkar ku hûn serlêdanan bişînin.

... we bi pêşniyarên şîreta guncav li StädteRegion Aachen ve girêbide.

...  Almanî, Îngilîzî, Tirkî, Rûsî, Erebi, Farisî, Darî, Urdu, Frensî, Polonî û Kurdî biaxivin.

 [Gesundheitskiosk li StädteRegion Aachen](#)

 Instagram : [gesundheitskiosk_staedteregion](#)

Hûn dikarin şîretan li cîhê rûniştina xwe li vir bibînin:

Aachen

 Gesundheitskiosk StädteRegion herêma bajarê Aachen

Aachen Arkaden

 [Triererstraße 1, 52078 Aachen](#)

 [girêk](#)

 Medinetz Aachen e. V.

 [Jülicher Straße 114a, 52070 Aachen](#)

 [Girêdana Medinetz](#)

 [Girêdana Café Zuflucht](#)

Alsdorf

 Gesundheitskiosk StädteRegion herêma bajarê Aachen

şaxa Alsdorf

 [Otto-Wels-Str. 4, 52477 Alsdorf](#)

 [girêk](#)

Baesweiler

 Gesundheitskiosk StädteRegion herêma bajarê Aachen

Şaxa Baesweiler

 [Emil-Mayrisch-Str. 20, 52499 Baesweiler](#)

 [girêk](#)

Monschau

 Gesundheitskiosk StädteRegion herêma bajarê Aachen

şaxa Monschau

 [Am Handwerkerzentrum 1, 52156 Monschau](#)

 [girêk](#)

Roetgen

 Gesundheitskiosk StädteRegion herêma bajarê Aachen
şaxê Roetgen
 [Hauptstraße 55, 52159 Roetgen](#)
 [girêk](#)

Stolberg

 Gesundheitskiosk StädteRegion herêma bajarê Aachen
şaxê Stolberg
 [Kaiserplatz 6, 52222 Stolberg](#)
 [girêk](#)

Würselen

 Gesundheitskiosk StädteRegion herêma bajarê Aachen
şaxa Würselen
 [Lindenplatz 24, 52146 Würselen](#)
 [girêk](#)

Şîret li ser cihêkariyê

Karmendê Derfetên Wekhev

Karbidestên firsendên wekhev ji bo wê yekê ne ku pêdiviya destûrî ya mafên wekhev ji bo jin û mêran li StädteRegion Aachen jî were cîbicîkirin.

Hûn dikarin hemî efserên derfetên wekhev ên li herêmê li vir bibînin:

 Karmendê derfetên wekhev ji bo **StädteRegion Aachen**
 [Zollernstraße 10, 52070 Aachen](#)
 @gleichstellung@staedteregion-aachen.de
 [girêk](#)

 Ofîsa Derfetên Wekhev a Bajarê **Aachen** (FB 01/500)
 [Johannes-Paul-II.-Straße 1, 52058 Aachen](#)
 @gsb@mail.aachen.de
 [girêk](#)

 Karmendê derfetên wekhev ji bo bajarê **Alsdorf**
 [Hubertusstraße 17, 52477 Alsdorf](#)
 [girêk](#)

👥 Karmendê derfetên wekhev ji bo bajarê **Baesweiler**
 📍 [An der Burg 3, 52499 Baesweiler](#)
 📧 [girêk](#)

👥 Karmendê derfetên wekhev ji bo bajarê **Eschweiler**
 📍 [Johannes-Rau-Platz 1, 52249 Eschweiler](#)
 📧 [@sigrid.harzheim@eschweiler.de](#)
 📧 [girêk](#)

👥 Ofîsa derfetên wekhev a bajarê **Herzogenrath**
 📍 [Rathausplatz 1, 52134 Herzogenrath](#)
 📧 [@birgit.m.kuballa@herzogenrath.de](#)
 📧 [girêk](#)

👥 Karmendê derfetên wekhev ji bo bajarê **Monschau**
 📍 [Laufenstraße 84, 52156 Monschau](#)
 📧 [@mt.maassen@stadt.monschau.de](#)
 📧 [girêk](#)

👥 Ofîsa derfetên wekhev a şaredariya **Simmerath**
 📍 [Rathaus 1, 52152 Simmerath](#)
 📧 [@monika.johnen@gemeinde.simmerath.de](#)
 📧 [girêk](#)

👥 Ofîsa Derfetên Wekhev a Bajarê **Stolberg**
 📍 [Frankentalstraße 3, 52222 Stolberg](#)
 📧 [@gleichstellung@stolberg.de](#)
 📧 [girêk](#)

👥 Ofîsa derfetên wekhev a bajarê **Würselen**
 📍 [Morlaixplatz 1, 52146 Würselen](#)
 📧 [@silke.tamm-kanj@wuerselen.de](#)
 📧 [girêk](#)

Navendên şêwirdariyê yên din

Şîret ji bo LGBTIQA+

💡 **LGBTIQA+** = lezbiyen, gay (gay), bîseksuel, trans*/transseksuel, inter*/interseksuel, aseksuel û/an queer

Li Elmanyayê gelek mirovên cuda bi hev re dijîn. Ew olên cuda hene. Ew ji zayendên cuda ne. Ew ji welatên cuda tên. Nêrînên wan ên siyasî yên cuda hene. Ev gel hemû bi hev re di nava aştîyê de dijîn. Heman mafên we hene.

Ev jî ji bo kesên xwedî meyla cinsî an jî nasnameyên zayendî yên cuda derbas dibe. Li Almanyayê mafê we jî wek hemû kesên din heye.

Hûn dikarin navendên şewirmendiyê li vir bibînin:

 Rainbow Aachen eV

 [Jakobstraße 161, 52064 Aachen](#)

 [gîrêk](#)

 Queerreferat an den Aachener Hochschulen eV

Ji bo xwendekaran xala têkiliyê

 [Gerlachstraße 14, 52064 Aachen](#)

 [gîrêk](#)

 Knutschfleck Aachen eV

Koma ciwanan ji bo lezbiyen, hevzayendan, queer*, bîseksuel, transeksuel û interseksuel ên di navbera 14 û 27 salî de

 [Jakobstraße 161, 52064 Aachen](#)

 [gîrêk](#)

 trans*unity Aachen

TIN* koma xwe-alîkariyê (trans*, navber, ne-binary)

 [Jakobstraße 161, 52064 Aachen](#)

 [gîrêk](#)

Şîret ji bo kesên astengdar

Her kesê ku ji aliyê bedenî, derûnî an hestiyarî ve astengdar e, mafê alîkariyê heye. Divê tu kes ji ber kêmendamiya xwe kêm nebe. Kesên kêmendamiyê dixwazin mîna kesên ne astengdar bijîn. Hûn dixwazin bibin mobîl û karibin jiyana xwe ya rojane bi xwe rêve bibin.

 [Li vir](#) hûn dikarin li ser mijarên cûrbecûr şîretan bistînin.

Şîret li ser qanûna seqetiyê

Daîreya Penaberiya StädteRegion Aachen li ser hemû aliyên qanûna kesên astengdar ên giran şîret û agahiyên dide.

 Ofîsa teqawîdan StädteRegion Aachen

 [Trierer Straße 1, 52078 Aachen](#)

 [+49 \(0\) 24151985729](#)

 [@schwerbehindertenrecht@staedtereion-aachen.de](mailto:schwerbehindertenrecht@staedtereion-aachen.de)



Navenda Kontrolê "Kesên Astengdar"

Navenda kontrolê li ser pirsên giştî yên têkildarî tevlêbûna civakê şîretan dike. Şîret ji bo kesên astengdar ên li bajarê Aachen tê kirin.



Nîşan - Bêyî tundrewiya îslamî bihêz e

Wegweiser in der Region Aachen ji bo navendek şewirmendiyê ye

- mirovên ciwan,
- dê û bav û xizm,
- Mirov li şîretan digerin
- û karkerên jêhatî.

Hin ciwan nêrînên pir tund û tund pêş dixin. Ew difikirin ku ew beşek ji ola wan e. Ji vê re radîkalîzasyon jî tê gotin. Armanca şîretên Wegweiser in der Region Aachen ew e ku pêşî li van ciwanan bigire ku nêrînên wiha pêş bixin. Di heman demê de şewirdarî ji bo pêşgirtina li van ciwanan tê xwestin ku tevlî komên olî yên tundûtûj bibin.

Wegweiser in der Region Aachen rêzê li ola her kesî digirin. Lêbelê Wegweiser in der Region Aachen li dijî xirab karanîna olê ji bo tundrewî û tundûtûjiyê kampanya dike.

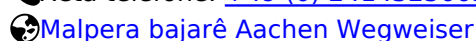
Tevlêbûna şewrê her dem bi dilxwazî, veşartî û bêpere ye.

Wegweiser in der Region Aachen alîkariyê dikan

- ciwan li şîretan digerin
- ciwanên ku dikarin bibin radîkal,
- malbat û heval,
- Kesên ku di dibistanan de dixebitin
- dibistan,
- beşên pispore,
- zanê,
- sazî,
- aliyên eleqedar.



Xeta telefonê: [+49 \(0\) 24143256650](tel:+49(0)24143256650)



 Duşem & Çarşem: 14.00 - 16.00

 Sêşem, Pêncşem, Înî: 11.00 - 13.00

Şewirmendî ji bo kalîteyên pîşeyî

Ma karekî we li vir li herêmê heye û hûn dixwazin jêhatîbûnên din bistînin? Lê hûn nizanin ku hûn li ku derê qayîl bibin? Wê hingê hûn bi xêr hatin ku hûn bi şîreta jêrîn re têkilî daynin:

👤 Şêwirmendiya kalîteyê ji Otto-Benecke-Stiftung

📍 [Trierer Straße 1, 52078 Aachen](#)

✉️ @letitia.burciu-gerth@obs-ev.de

☎️ [+49 \(0\) 15254589974](tel:+49(0)15254589974)

🗣️ Şêwirmend bi Almanî, Romanî, Frensî û Îngilîzî dizane.

Alîkarî di rewşên acîl de

Şîdeta li ser jinê xeta alîkariyê

Jinên ku rastî şîdetê hatine yan jî hê jî rastî şîdetê tên, dikarin vê jimareyê ji bo dîtina kesekî pêwendîdar bi kar bînin. Şêwirdarî veşartî û belaş e.

🗣️ Hejmara lezgîn a jinan

Şêwirmendiya li dijî tundiya zayendî

☎️ [+49 \(0\) 241542220](tel:+49(0)241542220)

🗣️ Alîkariya "Tundiya li ser jinê".

☎️ [+49 \(0\) 8000116016](tel:+49(0)8000116016)

🌐 hilfetelefon.de

Xeta alîkariyê ya "Jinên ducanî yên hewcedar".

Ji bo ku jinên ducanî dikarin di rewşên nakokî de yekser kesekî têkiliyê bibînin, xeta alîkariyê ya "Jinên ducanî yên hewcedar" jî her dem heye.

☎️ [+49 \(0\) 8004040020](tel:+49(0)8004040020)

Xeta Krîzê ya ji bo dêûbavên yekane li Nordrhein-Westfalen

Ma hûn **bê** hevjin dijîn û neçar in ku **zarokên xwe tenê mezin bikin** ? Li vir hûn dikarin şîretên psîko-sosyal bistînin. Di şêwirmendiyê de jin û mêr jêhatî ne. Ew li we guhdarî dikin û fikar û fikarên we digirin. Şîret li ser tiştên ku hûn dikarin di rewşa xwe de bikin dinêre.

☎️ [+49 \(0\) 20182774799](tel:+49(0)20182774799)

"Telefona mêran"

Piştgiriya ji bo mêrên li Nordrhein-Westfalen ku ji tundûtûjiyê bandor bûne. Di nava vê de şîdeta malbatî û zayendî heye. Lê di heman demê de şopandin û zewaca bi zorê jî.

🗣️ Şîret û alîkarî ji bo mêran

Şîreta Anonymous li ser tundiya

☎️ [+49 \(0\) 8001239900](tel:+49(0)8001239900)

🌐 [Malpera Malperê Xeta Alîkariya Mêran](#)

🗣️ Alîkariya îstismara zayendî

☎️ [+49 \(0\) 8002255530](tel:+49(0)8002255530)

 [Portala alîkariyê ya xerabkarîyê](#)

 Navenda Şêwirmendiyê ya li dijî tundiya zayendî

 [+49 \(0\) 241542220](tel:+49(0)241542220) an [+49 \(0\) 24147598501](tel:+49(0)24147598501)

Telefona hemşîre

Telefona lînêrînê li seranserê Almaniyayê ji bo kesên ku di mijara lînêrînê de pirsên wan hene pêşkêşiyek e. Bi taybetî ji bo xizmên ku di rewşa lînêrînê de xwe di nav tengasiyê de hîs dikin û di krîzê de ne.

 [+49 \(0\) 3020179131](tel:+49(0)3020179131)

 info@wege-zur-pflege.de

Rûniştin û penaberî

Agahiyên giştî li ser ofisa koçberiyê

Ji bo bêtir agahdarî, [bi Ofîsa Biyaniyan \(Ausländeramt\) ya Herêma Bajarê Aachen](#) re têkilî daynin.

 Her weha hûn dikarin li vir li ofisa koçberiyê [randevûyekê](#) veqetînin.

Derxistina destûra rûniştinê

Agahiyên giştî li ser destûrên rûniştinê

Biyaniyên ku **ne** hemwelatîyên Yekîtiya Ewropî ne, ji bo têketina Almaniyayê hewceyê **destûra rûniştinê** ne. Ma hûn dixwazin li Almaniyayê bimînin? Hingê hûn jî hewceyê destûra rûniştinê ye.

Destûra rûniştinê daneyên we yên kesane (mînak nav, tarîxa jidayikbûnê, netewe û navnîşan) diparêze. Ew ji we re dibe alîkar ku hûn nas bikin.

Gelek cureyên destûra rûniştinê hene. [Daîreya koçberiyê](#) (Ausländeramt) dê ji we re bêje ku hûn hewceyê kîjan destûra rûniştinê ne. Daîreya koçberiyê jî dê ji we re bêje ka hûn çawa serlêdan bikin.

 Agahiyên bêtir dikarin [li vir](#) bibînin.

Li vir hûn ê navnîşek destûrên rûniştinê bibînin:

- Vîza (mîsyona dîplomatîk a Almaniyayê li derve vîzeyê dide)
- Destûra rûniştinê
- Karta Şîn a Yekîtiya Ewropayê
- Destûra rûniştinê
- Destûra rûniştina daîmî li YE

 Hûn dikarin li ser vê yekê bêtir agahdarî [li vir](#) bibînin.

Nîşe li ser Fiktionsbescheinigung : Ger we di wextê xwe de ji bo dirêjkirina destûra rûniştina xwe serlêdan kiribe hûn ê Fiktionsbescheinigung bistînin. Fiktionsbescheinigung destûrek rûniştinê ye ku ji bo demek taybetî derbasdar e. Heta ku biryarek li ser daxwaznameya we neyê dayîn derbasdar e.

wîza

Tu hemwelatîyê YE yî

Ji bo hatina Almanyayê hewcedariya we bi vîzeyê nîne.

Hûn ne hemwelatîyê Yekîtiya Ewropayê ne

Ji bo mayîna li Almanyayê ji we re vîzeyek lazim e.

Ji bo dewletên jêrîn îstîsnayek heye:

- Awistirelya
- Îsraîl
- Japonya
- Kanada
- Komara Koreya
- Zelanda Nû
- USA
- Brîtanya Mezin û Îrlanda Bakur

Balyozxane û konsulxaneyên giştî yên Komara Federal a Almanyayê ji dayîna vîzeyê berpirsyar in. Mîsyona biyanî berpirsiyar e ku vîzeyan li devera ku serlêder rûniştina xwe ya adetî heye, bide.

🌀 Agahiyên bêtir dikarin [li vir](#) werin dîtin.

🌀 [Li vir](#) hûn ê di derbarê serlêdan û randevûyên veqetandinê de agahdarî bibînin.

Destûra rûniştinê

Destûra rûniştinê destûra rûniştinê **ya demkî** ye.

Hûn ji bo armancek taybetî destûra rûniştinê distînin. Bo nimûne:

- Ji bo ku hûn li Almanyayê kar bikin an jî bixwînin.
- Ji bo ku hûn bi malbata xwe re bi hev re bijîn.
- Ji ber ku hûn ji aliyê BAMFê ve wek penaber hatine naskirin.
- An jî ji ber sedemên din ên hiqûqî an însanî.

Ma hûn dixwazin bixebitin?

Bi destûra rûniştinê di pir rewşan de mafê we heye ku hûn bixebitin.

Ma hûn li kar digerin?

Ji [saziya kar](#) (Agentur für Arbeit) an jî [navenda kar](#) (Jobcenter) zanibin ku hûn berê li wir piştgirî distînin.

Ma hûn bêtir agahdarî hewce ne?

 Ji kerema xwe ji bo bêtir agahdarî bi [nivîsgeha koçberiyê](#) (Ausländeramt) re têkilî daynin.

 Hûn dikarin di derbarê serlêdan û tarîxan de bêtir agahdarî [li vir](#) bibînin.

Qerta şîn

Karta Şîn a YE ji bo akademîsyenên ji welatên ne-YE yê ku dixwazin li welatek YE bixebitin destûrek rûniştinê ya **demkî** ye.

Hewcedarî bawernameya zanîngehê û peymanek kar a bi mûçeyek brut a diyarkirî ye.

Sernav ji bo 4 salan derbasdar e. Peymana kar kurttir e? Paşê sernav ji bo dirêjahiya peymana kar û 3 mehan derbasdar e.

Ger hemî hewcedarî bêne bicîh kirin dirêjkerin gengaz e.

 Agahiyên bêtir dikarin [li vir](#) bibînin.

Destûra rûniştinê

Destûra rûniştinê **bêsînor** e. Ev mafê xebatê dide te.

Ma hûn hemî hewcedariyên xwe bicîh tînin? Wê hingê hûn ê bi gelemperî piştî 5 salên rûniştina li Almanyayê destûra rûniştinê wergirin.

 Agahiyên bêtir dikarin [li vir](#) bibînin.

 Ji kerema xwe bi [nivîsgeha koçberiyê](#) re têkilî daynin.

Destûra rûniştina daîmî li YE

Destûra rûniştina daîmî li YE **bêsînor** e. Heke hûn dikarin ji bo destûra rûniştinê ya daîmî serlêdan bikin

- hûn ne hemwelatîyê YE ne,
- hûn demek dirêj bi qanûnî li Almanyayê dijîn,
- debara xwe misoger bike,
- Ew yekgirtî ne.

Destûra rûniştina daîmî ya Yekîtiya Ewropî bi [destûra niştecihbûnê](#) re tê berhev kirin. Ev rê dide we ku hûn têkevin welatek din ê Yekîtiya Ewropî û bêtir vîzeyê li wir bijîn. Lêbelê, wê hingê hûn neçar in ku li wir serlêdana destûra rûniştinê ya neteweyî bikin.

 Agahiyên bêtir dikarin [li vir](#) werin dîtin.

 Ji kerema xwe bi [nivîsgeha koçberiyê](#) re têkilî daynin.

xwezayîbûn

Ma tu bi awayekî daîmî li Almanyayê dijî lê hûn ne xwedî hemwelatîbûna Almanî ye? Wê hingê hûn dikarin xwezayî bibin. Divê hûn serîlêdanek ji bo xwezayîbûnê bişînin. Ji 16 saliya xwe hûn dikarin bi xwe serlêdanê bikin. Ji bo biyaniyên ciwan, nûnerên wan ên qanûnî divê serlêdana hemwelatîbûnê bikin.

Nîşe : Ji kerema xwe berî radestkirina serîlêdanê hemî belgeyên girîng berhev bikin. Ev tê vê wateyê ku serîlêdan dikare zûtir were dagirtin.

Pêvajoya pêvajoyê

Nîşe : Ji bo serîlêdanê divê hûn xerçek bidin. Kontrol bikin ka serîlêdanê çiqas lêçûn e.

Her weha hûn dikarin serîlêdanê bi serhêl bişînin. Hûn dikarin pêşî li serhêl kontrol bikin ka hûn bi karanîna "kontrolek bilez" hewcedariyên xwe bicîh tînin.

Her weha hûn dikarin werin serlêdana kesane:

 [Trierer Str. 1, 52078 Aachen, Aachen Arkaden](#)

 @einbuengerung@staedteregion-aachen.de

 Duşem, Sêşem, Pêncşem: 8:00 ber 12:00

 Çarşem: 8:00 ber 16:00

 Agahiyên bêtir dikarin [li vir](#) bibînin.

Pirsên te hene? An jî hûn hewceyê bêtir agahdarî ne? Ji kerema xwe bi [nivîsgeha koçberiyê](#) re têkilî daynin.

welatîyên YE

Ma hûn hemwelatîyê Yekîtiya Ewropî ne û hûn dixwazin bikevin Almanyayê? Hingê hûn hewceyê nasnameyeke derbasdar e. Heger tu dixwazî zêdetir li Almanyayê bimînî, divê tu li [ofisa qeydkirina niştecihan](#) qeyd bikî.

 Agahiyên bêtir dikarin [li vir](#) werin dîtin.

Ev 5 sal in ku hûn bi awayekî qanûnî li Almanyayê dijî? Hûn dikarin vê yekê bikar bînin ku ji bo **hemwelatîyên Yekîtiyê û hemwelatîyên dewletên EEA serlêdana sertîfikaya rûniştina daîmî ya Yekîtiya Ewropî** bikin.

 Hûn dikarin li ser vê yekê bêtir agahdarî [li vir](#) bibînin.

xwendekaran

Ma hûn bi vîzeyê diçin Almanyayê da ku li RWTH Aachen an FH Aachen bixwînin? Pêşî divê hûn **cihê rûniştina** xwe li [ofisa qeydkirina niştecihan an ofisa hemwelatîyan](#) tomar bikin. Wê demê hûn dikarin ji bo destûra rûniştinê serî li [ofisa koçberiyê](#) bidin.

 Berî ku serlêdana xwe bişînin **hemî belgeyên girîng** berhev bikin.

Nîşe : Ji bo şandina serîlêdanê divê hûn xerçek bidin.

Ji bo xwendekarên li RWTH Aachen

 Agahiyên bêtir dikarin [li vir](#) werin dîtin.

Ji bo xwendekarên li FH Aachen

 Agahiyên bêtir dikarin [li vir](#) werin dîtin.

Agahiyên bêtir

 [Agahî ji bo xwendekaran](#)

 [randevûyan online](#)

Penaberî û penaberî

Registration ji bo penaxwazan

Rêga

Qeydkirin ⇒ Navenda pêşwaziyê ya destpêkê ⇒ Belgeya hatinê ⇒ Tesîsên niştecihbûnê yên navendî (ZUE) ⇒ Veqetandin ⇒ Xanî an xaniyê hevpar li şaredariyê ⇒ Destûra rûniştinê ya li benda biryara Daîreya Koç û Penaberan a Federal (BAMF).

Registration ji bo penaxwazan

Piştî hatina Almanyayê divê her penaxwazek xwe qeyd bike. Bê qeydkirin, mayîna we neqanûnî ye. Dema qeydkirinê, agahdariya kesane, wêne û şopa tiliyên we têne hilanîn.

Hûn ê li vir werin qeyd kirin:

- Tesîsa pêşwaziya destpêkê
- Navenda Anchor
- Daîreya Koçê
- pûlis

Piştî qeydkirinê, hûn ê bibin navendek pêşwaziya destpêkê. Li wir dê muayeneya tenduristiyê bê kirin. Li wir hûn ê **belgeya hatinê** (AKN) jî bistînin. Hûn dikarin vê belgeyê bikar bînin da ku **serlêdana xwe ya penaberiye** bişînin.

Hûn ê di ZUE de werin bicîh kirin. An jî hûn diçin stargehek acîl.

Hişyarî : Rêzikên cûda ji bo hemwelatîyên Yekîtiya Ewropî derbas dibin. Ji kerema xwe li ser [rûpela jêrîn bêtir fêr bibin.](#)

pardayî

Hikûmeta navçeya Arnsberg we tayîn dike şaredariyek an bajarok. Hûn ê li wir bimînin heta ku BAMF li ser serlêdana we ya penaberiye biryar bide. Piraniya mirovan di dema pêvajoya penaberiye de li xaniyên hevpar dijîn.

Daxwaza ji nû ve dabeşkirinê

Di pêvajoya penaberiye de hûn nikarin bi xwe biryarê bidin ku hûn li ku dijîn. Îstîsnayek yekbûna malbatê an jî girtina kar e. Malbata weya navokî (ango hevjin û zarokên heta 18 salî) li cîhek din dijî? Wê demê derfeta we heye ku hûn biçin. Ji vê re **ji nû ve dabeşkirin** tê gotin. Divê hûn ji bo dabeşkirinê **serî** li hikûmeta navçeya Arnsberg bidin. Hûn alîkariye ji [daîreya refaha civakî](#) distînin. [Navendên şêwirmendiye](#) jî dikarin alîkariya we bikin. Serlêdana we tê pejirandin? Wê demê hûn dikarin tevbigerin.

 [Hûn dikarin bêtir agahdarî li vir bibînin](#) .

Rewşa rûniştinê ji bo penaxwazan

Li Almanyayê her kesek xwedî karta nasnameyê ye. Ev karta nasnameyê alîkariya naskirina mirovan dike. Ger hûn penaxwaz in an jî penaxwaz in, pêdiviya we bi karta nasnameyê jî heye. Ev rê dide rayedaran ku rewşa we nas bikin. Rewşa we diyar dike ku hûn destûr didin ku hûn bixebitin an na.

4 belgeyên cuda hene:

1. Belge hatina

 Rewş: **Penaxwaz**

Paşgotin: We ji rayedaran re got ku hûn dixwazin serlêdana penaberiye bikin.

Rayedaran hûn di pergalê de qeyd kirine. Lê te hê serlêdana penaberiye nekiriye. Ev nasname heya ku hûn serlêdanê neşînin derbasdar e. Hûn serlêdanê pêşkêşî Daîreya Koç û Penaberan a Federal (BAMF) dikin.



2. Destûra rûniştinê

 Rewş : **Penaxwaz**

Paşgotin: Te daxwaza penaberiye kiriye.

Komek mirov li ser serlêdana we biryar didin. Ev pir caran demek pir dirêj digire. Ev nasname heya ku biryar bê dayîn derbasdar e. BAMF li ser serlêdana penaberiye biryar dide. Serlêdana

we wekî bêbingeh hate red kirin? Wê demê hûn dikarin li dijî wê dozê vekin. Hûn vê yekê li dadgeha îdarî dikin. Heya ku dadgeha îdarî biryarek nede hûn dikarin li Almanyayê bimînin.

Ev nasname dibêje gelo hûn destûr didin ku hûn bixebitin. Nasname dibêje ku hûn dikarin li ku derê bijîn.

- Ma hûn dixwazin bixebitin? Ma hûn ji bo vê destûr hewce ne? Hûn dikarin vê ji [ofisa koçberiyê](#) bistînin. Kardêrê we dikare vê daxwaz bike. An jî hûn wekî karmendek dikarin ji bo vê yekê serlêdan bikin.
- Ma hûn hewceyê alîkariya aborî ne? Herin [daîreya refaha civakî](#).



3. Destûra rûniştinê

Rewş: **Penaberên naskirî**

Paşgotin: Serlêdana we ya penaberiyê hat qebûl kirin

Destûra rûniştinê destûra rûniştinê **ya demkî** ye. Ew ji bo armancek taybetî tête dayîn.

- Dûv re, di bin hin mercan de, hûn dikarin mafê rûniştinê yê daîmî (destûra rûniştinê) bistînin.
- Hûn gihîştina bêsînor a bazara kar heye.
- [Navenda kar](#) dikare ji we re kar û alîkariyên civakî bibîne.



4. Duldung

Rewş: **Geduldete**

Paşgotin: Serlêdana te ya penaberiyê hat red kirin

Bi Duldung hûn ê neyên vegerandin welatê xwe. Duldung ji bo demek diyarkirî tê dayîn. Carinan dersînorkirin ji ber sedemên hiqûqî, rastî, însanî an jî şexsî ne mimkûn e.

- Rêgezek giştî heye. Ev tê wê wateyê ku hin kom dikarin herî zêde 3 mehan werin tolerans kirin. Hûn nikarin ji bo vê heyamê vegerin welatê xwe.

- Destûra xebatê bi gelemperî hewce ye. Hûn ji bo vê serî li [ofîsa koçberiyê](#) didin.
- Ma hûn hewceyê alîkariya aborî ne? Herin [daîreya alîkariyê ya civakî](#)



Penaberiya malbatê û parastina navneteweyî ji bo endamên malbatê

Penaberiya malbatê ji endamên malbatekê re derbas dibe. Ji bo vê yekê, divê kesek xwedî statûya birêkûpêk wek mafê penaberiye bê naskirin. Endamên malbatê yên ku li Elmanyayê ne jî li ser serlêdanê dikarin mafê penaberiye bistînin.

Ji bo armancên penaberiya malbatê, endamên malbatê ev in:

- Hevjîn û hevjinê jiyane
- zarokên biçûk ên nezewicî
- dê û bavên xwedîkirina zarokên biçûk, nezewicî
- mezinên din ên ku xwedîyê zarokên biçûk, nezewicî ne
- birayên biçûk ên nezewicî yên biçûk.

Pêdiviya ji bo hevjinan ev e:

- zewaca derbasdar jixwe li welatê jêderê hebûye,
- serlêdana penaberiye berî an di heman demê de kesê ku mafê parastinê heye (herî dereng yekser piştî têketinê) hatiye şandin û
- mafê parastinê nayê nîqaşkirin û nayê rakirin.

Li Almanyayê ji dayik bûye:

Heger zarokek li Almanyayê çêbe piştî ku dêûbavan daxwaza penaberiye kirin, qanûn ji bo parastina zarokan îmkana proseya penaberiye ya xwe pêşkêşî dike. Ev di bin hin mercan de derbas dibe. Dêûbav an jî rayedarên koçberiyê divê Daîreya Federal a Koçberî û Penaberan (BAMF) derbarê jidayikbûnê de agahdar bikin. Ji ber vê yekê serlêdana penaberiye bixweber wekî ku hatî şandin tê hesibandin. Dêûbav dikarin sedemên xwe yên penaberiye ji bo zarokê xwe pêşkêş bikin. Ger ew vê yekê nekin, heman sedem ji bo dêûbavan derbas dibin. Ger BAMF serlêdanê red bike, çareya qanûnî heye.

Ji bo parastina zarokê, zarokên biçûk ji dê û bavên wan cuda neyên vegerandin, eger biryareke neyînî bê dayîn.

💡 [Hûn dikarin bêtir agahdarî rasterast ji BAMF bibînin](#) .

Penaberên piçûk ên bêserûber

Penaberên biçûk ên bêserûber ew kes in ku

- di bin 18 salî de ne
- û bêyî ku mezinek pê re be li Almanyayê ne. Mezin ji zarokê berpirsiyar e

Penaberek di bin 18 salî de ye? Hûn bi tevahî bêserûber ketin Almanyayê? Dûv re ew biyaniyek biçûk a bêserûber (umA) tê hesibandin.

Ev ciwan ji [buroya refahê ya ciwanan](#) (Jugendamt) re têne ragihandin. Buroya parastina ciwanan bi ciwanan re diaxive. Daîreya refahê ya ciwanan temenê we diyar dike.

- Kesê **di bin 18 salî de** ye. Wê demê mirov biçûk e. Daîreya refahê ya ciwanan li vî kesî xwedî derdikeve. Daîreya refahê ya ciwanan mirov dibire cihê cihê ji bo ciwanan.
- Kesê **ji 18 salî mezintir** e. Wê demê mirov di temenê qanûnî de ye. Ew nameyek redkirinê distîne. Ew wekî mezinan tê derman kirin.

💡 Daîreya refahê ya ciwanan wergêrek tîne hevpeyvînê.

💡 Li ser belgeya hatina xwe hîna hûn ne 18 salî ne? Daîreya refahê ya ciwanan agahiyek redkirinê dide we? Dûre divê daîreya refahê ya ciwanan dîrokek nû ya jidayikbûnê li ser hişyariyê binivîse. Tenê wê gavê hûn dikarin belgeyên xwe li [daîreya koçberiyê](#) (Ausländeramt) û li [Daîreya Refaha Civakî](#) (Sozialamt) biguherînin.

Hin biçûk (yên di bin 18 saliyê de) **bi xizmên xwe re** rêwîtiyê dikin. Ev dibe ku apê an xaltî be. Ew dikarin pismam an birayên mezin bin. Serpereştyarê rûniştina we dê di dema hatinê de vê yekê ji ofîsa refaha ciwanan re ragihîne. Daîreya tenduristiyê ya ciwanan bi xizmên biçûk û mezinan re diaxive. Daîreya refahê ya ciwanan kontrol dike ka zarok dikare li wir bimîne yan na. Daîreya refahê ya ciwanan jî biryarê dide ka welî bê tayînkirin. Daîreya refahê ya ciwanan bixwe wergêrek tîne hevpeyvînê.

💡 Xizmên mezin jî dikarin bi xwe serî li dadgeha malbatê bidin. Bi welî, xizm bi tevahî berpirsiyariya biçûk digire.

Şewirmendî ji bo penaberên biçûk ên bêserûber

☺ Café Zuflucht

📍 [Jülicher Straße 114a, 52070 Aachen](#)

☎ [+49 \(0\) 24199787735](#)

@ info.umf@cafe-zuflucht.de

🌐 [gîrêk](#)

📷 Ji kerema xwe berê randevûyekê çêbikin

Welî û welî tê çi wateyê?

Welî li şûna dêûbav, berpirsiyariya tam li ser biçûkan dide. Ev kes wê demê weliyê biçûkan e.

☺ [Sîret](#) jî heye.

Pêdiviya rûniştinê

Pêdiviya rûniştinê tê wê wateyê ku cihê rûniştina we tê destnîşankirin. Wateya vê yekê: Di dema pêvajoya penaberiya ya berdewam de, cihê rûniştina we li bajarek an şaredariyek diyar

dibe. Di belgeya ku we piştî qeydkirina we ji rayedarên Alman wergirtî de jî ev yek tê gotin.

Pêdiviya rûniştinê ji bo penaberên naskirî û Geduldete ên ku alîkariyên civakî werdigirin jî derbas dibe. Piştî ku pêvajoya penaberiye bi dawî bû jî.

Kesê ku ji 1'ê Çileya 2016'an û vir ve li Elmanyayê hatiye naskirin, divê 3 salan li cihekî diyar bijî. Hikûmeta navçeya Arnsberg biryara li ser şertê rûniştinê dide. Bi gelemperî bi agahdariya BAMF re.

Bi şertê rûniştinê hûn dikarin bi serbestî li Almanyayê bigerin. **Lê** : Divê hûn li cîhê destnîşankirî bijîn.

💡 Pêdiviya rûniştinê dikare were guhertin an rakirin. Divê hûn ji bo vê yekê serlêdan bikin. Agahdariya li ser vê yekê dikare [li vir](#) were dîtin.

Piştgiriya darayî

Qanûna Alîkariyên Penaberan (AsylbLG)

Berî ku hûn serlêdana penaberiye bikin hûn ê pereyan bistînin. Di pêvajoya penaberiye de jî pere distînin. Ev ji hêla AsylbLG ve tê rêve kirin.

Piştî hatina we, navenda pêşwaziya destpêkê dê ji we re berpirsiyar be. Ew lîstîna rûniştinê, xwarin û lîstîna bijîşkî digire. Hûn her meh ji bo hewcedariyên xwe feydeyên cûrbecûr û mîqdarek pere distînin.

Hûn niha di pêvajoya penaberiye de ne? An jî Duldung heye? Dûv re hûn ê ji [daîreya refaha civakî](#) (Sozialamt) pereyan bistînin.

Koda Civakî (SGB II)

Destûra te ya rûniştinê heye? Wê demê hûn ê ji [navenda kar](#) (Jobcenter) pereyan bistînin. Hûn ê ji bo hewcedariyên xwe mîqdarek pere bistînin. Navenda kar dikare mesrefên daîreya we bixwe bigire.

Penaberên ji Ukraynayê

Registration ji bo penaberên ji Ukrayna

💡 [Li vir](#) hûn ê pirs û bersivan li ser ketina welêt ji Ukraynayê bibînin. Her weha hûn ê li vir agahdariya li ser mayîna li Elmanyayê jî bibînin.

🗣️ Agahdarî bi zimanê Ukraynayî û Rûsî jî heye.

Penaberên Ukraynayî pir caran di apartmanên taybet de dijîn. An jî ew li stargeha nenavendî ya penaberiye dijîn. Ew hemî li [ofisa koçberiyê](#) hatine tomar kirin. Divê hemî penaberên Ukraynayê qeyd bikin. Ma hûn bi kesek din re taybet dijîn? Mesela bi xizm an nasan re? Hingê hûn jî divê qeyd bikin.

📍 Agahiyên bêtir dikarin [li vir](#) bibînin.

Agahî ji bo kesên ji Ukrayna

Hûn ji Ukraynayê reviyane? Wê hingê hûn ê di lînkê de bêtir agahdarî bibînin. Hûn dikarin li wir jî bi me re têkilî daynin.

 [Malpera ofisa koçberiyê](#)

Jiyan û jiyana rojane

Cîwarbûn

Peymana kirê û kirê

peyman kirê

Peymanek bi xwediye xanî re piştrast dike ku hûn dikarin di apartmanê de bijîn. Peymana kirê maf û erkên we wek kirêdar bi rê ve dibe. Di peymanê de heqê kirê û emanetê jî tê diyarkirin. Hûn depoya pêşîn didin. Di peyman kirê de jî tê gotin ku xwediye xanî divê kîjan tamîran bike. Di heman demê de diyar dike ku hûn wek mînak destûr didin ku heywanên heywanan di apartmanê de bihêlin an na. Ma hûn tiştek di peymanê de fêhmakin? Paşê ji xwediye malê xwe bipirsin.

Kirê û emanet

Kirê ji kirêya bingeîn (ku wekî kirêya bingeîn jî tê zanîn) û lêçûnên zêde pêk tê. Agahdariyên di peyman kirê de têne dîtin. Depoya kirê ew pere ye ku hûn dema ku hûn apartmanekê kirê dikin bidin xwediye xanî. Ev pere ji bo xwediye malê ewlekarî ye. Wek qaîde, depoya kirê bi qasî kirêya sê mehan e. Ger hûn derkevin derve û her tişt baş be, hûn ê van pereyan vegeînin.

Kirê sar

Kirêya bingeîn tê wateya lêçûna apartmanê bêyî lêçûnên zêde. Mesrefên din av, germkirin, germkirina avê, lînêrînê û baca mîlk hene. Kirêya sar her tim ji kirêya germ kêmtir e.

Kirê germ

Kirê hemû lêçûna apartmanê dihewîne. Ev tê wateyê: kirêya bingeîn plus lêçûnên zêde. Lê: Carinan ji bilî kirê lêçûnên zêde jî hene. Mînakî, elektrîk an weşanê (radyo, televîzyon). Dema ku hûn li apartmanekê digerin, divê hûn her gav bala xwe bidin ka di reklama apartmanê de kirêya bingeîn an kirêya germ tê gotin. Bêyî agahdariya di derbarê lêçûnên zêde de, hin pêşniyarên apartmanê bi xapandinê erzan xuya dikin. Ji ber vê yekê, berê zelal bikin ka çî lêçûn di kirê de ne.

Mifteya apartmanê

Mifteya daîreya xwe bi baldarî biparêzin. Wendakirina kilîtek dikare pir biha be.

Mesrefên enerjîyê û girêdana înternetê

Hûn dikarin ji bo elektrîk û înternetê her pêşkêşkerek hilbijêrin. Ji kerema xwe ji xwediye malê xwe bipirsin.

Mafên Axa

Xwediye malê di bin hin şert û mercan de destûr dide ku bikeve daîreya we. Hûn ê li ser vê yekê pêşwext werin agahdar kirin. Xwediye malê esnafan wezîfedar dike ku di apartmanê de tamîr bikin. Dûv re pêdivî ye ku esnafan bigihîjin daîreya we. Hûn ê li ser randevûyê ji berê de agahdar bibin.

Betalkirina peymanê kirê

Dema hişyariyê

Dema agahdarkirinê bi gelemperî sê meh e. Bi nivîskî betal bike. Xwediye xaniyê we betalkirin were pejirandin.

Parastina li dijî jikaravêtinê

Xwediye we nikare bêyî hincet peymanê weya kirê biqedîne.

Ez dikarim ji ku piştgirî bistînim?

Ma hûn hewceyê alîkariyê ne? Hûn dikarin ji kesek piştgirî bipirsin. Komeleyên kirêdaran hene ku dikarin alîkariyê bikin.

Piştgiriya ji ofîsa

Desthilatdariya kirê

Ger hûn alîkariyên civakî wergirin, bila navenda kar an jî ofîsa refaha civakî piştrast bikin ku lêçûnên kirê dê were vegirtin. Ger hûn dixwazin bar bikin apartmanekê, divê hûn bala xwe bidin sînorên lêçûnên [navenda kar](#) û [ofîsa refaha civakî](#). Ger lêçûnên kirê pir zêde bin, ew ê neyên dayîn. Xwe bipirsin.

💡 Hûn dikarin sînorên lêçûnên heyî [li vir](#) bibînin.

Gavên gava ku li apartmanekê digerin

1. Apartmanek minasib bibînin.

2. Bila xwediyê xanî **belgeya kirê** dagire.
3. Sertîfîkaya kirê ji nivîsgeha berpirsiyar re bişînin.
4. Tenê gava ku kirê ji hêla buroyê ve hat pejirandin, hûn peymanê kirêkirinê îmze dikin.

Alîkariya xanî û destûra rûniştinê

Alîkariya xaniyan (Wohngeld)

Ma hûn pereyên hindik qezenc dikin? Ma hûn ji bo daîreya xwe bêtir drav hewce ne? Dûv re hûn dikarin serî li [daîreya refaha civakî](#) (Sozialamt) li şaredariya xwe bidin ji bo tezmînata xanî.

Li van şaredariyan hûn ê rasterast werin ofîsa alîkariyên xanî. Hûn dikarin li wir bipirsin. An jî serîlêdanê bişînin. Li ser van girêdanan bikirtînin:

- [Bajarê Aachen](#)
- [Ofîsa alîkariya civakî Baesweiler](#)
- [Xizmeta Hevwelatî ya Roetgen Ofîsa Refaha Civakî](#)
- [Würselen ofîsa refaha civakî](#)

Wohnberechtigungsschein

Ji bo hin apartmanên erzan hûn hewceyê **destûra rûniştinê** ne. Ger hewcedariyên we yê taybetî hebin hûn dikarin wê bistînin. Ev dibe ku ji ber pirsgerêkên tenduristiyê, wek nimûne. Ji [daîreya refaha civakî](#) ya li **şaredariya xwe** bipirsin.

Hûn dikarin serîlêdanê rasterast li vir bişînin:

Aachen

 [Bajarê Aachen](#)

Baesweiler

 [Ofîsa alîkariya civakî Baesweiler](#)

Würselen

 [ofîsa plansaziyê Würselen](#)

Monschau , Roetgen û Simmerath

 [StädteRegion Aachen](#)

Heqê weşanê

Li Elmanyayê, her malbatek neçar e ku xercê weşanê bide (Rundfunkbeitrag). Xerca weşanê ji bo finanskirina medyaya weşana giştî tê bikaranîn. Mînakî: ARD û ZDF . Ger hûn van

kanalan bikar neynin divê hûn heqê weşanê jî bidin.

Dibe ku hin kes ji vê hewcedariya xercê bêpar bimînin (ango **neçar** in ku xercê bidin). Bo nimûne, eger hûn pereyan ji daîreya refaha civakî an navenda kar wergirin. An jî heke hûn dikarin sedemên din ên îstîsmarê nîşan bidin.

Hûn dikarin li ser vê [malperê](#) bêtir ravekirinan li ser heqê weşanê bibînin.

hesabê bankê

Hûn dixwazin hesabek bankê vekin (hesabek niha)

Banke hilbijêrin û ji bo vekirina hesabek randevûyekê çêbikin. Belgeyên pêwîst ên wekî **nasnameya** xwe bi xwe re bînin. Her weha [nimreya nasnameya bacê](#) bi xwe re bibin.

💡 **Nîşe** : Di belgeya nasnameyê de navnîşana niha **tune** ? Di heman demê de **sertîfîkayek qeydkirinê** an tiştêk mîna xwe jî bi xwe re bigirin.

hejîni

Otobus û trê

Li ser bilêt û nirxan fêr bibin. [Şirketa ASEAG](#) berpirsiyarê veguhastina otobusan li bajarê Aachen û StädteRegion Aachen e.

Ji bo rêwîtiya bi otobus û trê divê hûn bilêt bikin.

📍 [Bilêta otobusê bikin](#)

📍 [Bilêten otobus û trê bikin](#)

💡 Tu pereyan ji nivîsgeha xizmetguzariya civakî an jî navenda kar werdigirî? Wê hingê hûn dikarin ji bo [bilêtek mobîl](#) serlêdan bikin.

Lîsansa ajotinê

Dema ku hûn diajon, divê her gav ehliyetê ajotinê bi we re be. Divê wergera almanî ya destûra ajotinê ya we jî bi we re be.

Derbasdariya ehliyetê ajotinê ya xwe li Almanyayê kontrol bikin. Dibe ku hûn hewce bikin ku ew [ji nû ve were nivîsandin](#) . Ji kerema xwe bi [ofîsa trafîkê](#) ya herêma bajarê Aachen re têkilî daynin.

Lîsansa Ajotinê ya Xizmeta Welatiyan

📍 [Carlo-Schmid-Straße 4, 52146 Würselen](#)

☎ [+49 \(0\) 24151986500](#)

@info.fuehrerscheinstelle@staedteregion-aachen.de

📍 Agahiyên bêtir li ser lîsansên ajotinê [li vir](#) dikarin werin dîtin

Derfetên xwebexşiyê

Hin klûb hene ku ji bo bisiklêtsiwaran qursan pêşkêş dikin, perwerdehiya ewlehiya rêyan û qursên perwerdehiyê yên din. Tu dê qaîdeyên trafîkê û çawaniya bikaranîna otobus û trênan fêr bibî. Pir caran divê hûn ji bo qursan qeyd bibin û carinan jî pere bidin. Ji bo bêtir agahdarî bipirsîn, hûn dikarin bi serbestî bipirsîn.

 Verkehrswacht Aachen e. V.

 [Hohenstaufenallee 3, 52064 Aachen](#)

 info@verkehrswacht-aachen.de

 +49 (0) 24172433

 [girêk](#)

 [Perwerdehiya ewlehiyê ji bo şofêrên otomobîl û motorsîkletan](#)

 [Hûn dikarin pêşniyarên bêtir li vir bibînin. Mînakî, ji bo jinên ku dixwazin fêrî ajotina bisiklêtê bibin.](#)

Vegetandina çopê

Çima çopê ji hev veqetînin?

Li Almanyayê veqetandina çopê mecbûrî ye. Veqetandina çopê tê vê wateyê ku hûn cûrbecûr çopê ji hev vediqetînin. Ger hûn qaîdeyên ji bo veqetandina çopê neşopînin, xwediyê xanî dikare hişyariyekê bide we. Heke hûn bi xeletî veqetandina çopê bidomînin hûn dikarin apartmana xwe jî winda bikin. Veqetandina nerast a çopê dikare bibe sedema lêçûn. Xwediyê malê dikare ji bo van mesrefan ji we bistîne. Li Almanyayê, her malek neçar e ku çopê xwe ji hev veqetîne û biavêje çopê an konteynerên cihê.

Çi di kîjan çopê de diçe?

Kulîlkên çopê yên li Elmanyayê xwedî rengên cûda ne. Reng nîşanî we didin ka kîjan zibil dikare bikeve kîjan çopê. "Salnameya çopê" heye. Salnameya çopê dema ku qutiyên çopê têne fêr kirin nîşanî we dide.

Salnameya çopê ya şaredariyê

Ma hûn li **bajarê Aachen** dijîn? Wê hingê ev girêdan dê ji we re bibin alîkar:

 [Salnameya çopê ya bajarê Aachen](#)

 [Pergala navîgasyonê ya çopê ji bo bajarê Aachen](#)

Ma hûn li **şaredariya StädteRegion** dijîn? Wê hingê ev girêdan dê ji we re bibe alîkar:

 [herêma bajarê Aachen](#)

Cureyên tenekeyên çopê

Agahiyên li ser qutiyên çopê yên cihê dikarin [li vir](#) werin dîtin.

Lênêrîna kêr-dahat

Textê diwêr

Li hinek cihan "mase" heye. Li vir ji bo kesên bi pereyên hindik ên ku ji daîreya refaha civakî an jî navenda kar alîkariyê distînin xwarin heye. Ji bo kirîna xwe agahdariyek hewce dike. Ji [ofîsa refaha civakî](#) an [navenda kar](#) bêtir fêr bibin.

Hûn dikarin di civata xwe de panelek li vir bibînin:

Baesweiler

 [Baesweiler Tafel eV](#)

Cil û berg

Ma hûn dixwazin tiştên erzan û bikar anîn bikin? Dikanên desta duduyan ji bo vê yekê ne.

Hûn dikarin di civata xwe de firotgehên desta duyemîn li vir bibînin:

Baesweiler

 [Firoşgeha cilan KAB li Setterich](#)

Dikanên beşa Civakî

Li wir hûn ê cil û bergên bi kar erzan, kelûpel û mobîlya, lê hem jî alavên werzîşê û elektrîkê bibînin.

Li vir hûn dikarin di civata xwe de pargîdaniyên civakî bibînin:

Alsdorf

 [Möbelchancen dikana beşa civakî](#)

Roetgen

 [dikana alternatîf Roetgen](#)

fêrî almanî bibin

Kursên entegrasyonê

Ji bo ku hûn di demek dirêj de li Elmanyayê bi cih bibin û baş tevbigerin, tê pêşniyar kirin ku hûn beşdarî qursek almanî bibin. Mamostebûna zimanê Almanî bi taybetî dema peydakirina kar dikare bikêr be. Di heman demê de ew ji we re dibe alîkar ku hûn bi zarokên xwe re di nav baxçeyê zarokan û dibistanê de bijîn. Pêşniyarên cûda hene ku hûn çawa û li ku derê dikarin beşdarî qursên Almanî bibin.

Kursên ziman û kursên entegrasyonê

- Hûn dikarin [li vir](#) nêrînek li ser qursên ziman û entegrasyonê yên heyî bibînin. Li wir hûn ê kesên pêwendiyê û agahdariya li ser qeydkirinê jî bibînin.

- Hûn dikarin pêşniyarên perwerdehiyê yên din li Aachen li [portala perwerdehiya bajarê Aachen](#) bibînin.
- Penaxwaz jî dema ku serlêdana xwe ya penaberiyê pêşkêşî Daîreya Koç û Penaberan a Federal (BAMF) bikin, dikarin serlêdana qebûlkirina kursa entegrasyonê bikin. Hûn dikarin forma serlêdanê [li vir](#) dakêşin. Kurs zimanê Almanî û meyla civakî hînî we dike. Lêçûn bi giranî ji aliyê BAMF ve tê girtin. Hûn dikarin pelgeya agahdariyê ya kursa entegrasyonê [li vir](#) bi zimanên cihê dakêşin. Hûn dikarin bi rêya [BAMF Navi](#) kursên entegrasyonê bibînin.

💡 Hûn bi îmtîhanê qursan temam dikin. Ger we îmtîhanê derbas kir, hûn ê **sertîfîkayek** bistînin.

Kursên zimanên pîşeyî (DeuFöV)

Kursên zimanê pîşeyî ji bo ku ji we re bibin alîkar ku hûn ji bo pîşeyên taybetî fêrî almanî bibin hatine çêkirin. Ev ji we re şansên çêtir ên bidestxistina kar dide.

Kursên bingeîn hene. Di heman demê de kursên taybetî yên cihêreng ên bi baldariyên cihêreng jî hene. Hûn her qursê bi azmûnekê temam dikin. Te qurs derbas kir? Wê hingê hûn ê **sertîfîkayek** bistînin. Hûn dikarin di kursên cihê de bigihîjin astên zimanên cihê. Asta zimanê herî bilind ku hûn dikarin bigihîjin C2 ye.

Pêdiviya beşdariyê

Ma hûn dixwazin beşdarî qursek zimanek profesyonel bibin? Wê hingê hûn hewceyê destûrek an mecbûriyek hewce ne.

Hûn ji wan destûrnameyek an jî mecbûrî digirin

- [Navenda kar](#) (Jobcenter)
- an ji [Daîreya Kar a Federal](#) (Bundesagentur für Arbeit)
- an jî li ser [serlêdana](#) Daîreya Koç û Penaberan a Federal (BAMF). Li wir hûn ê serlêdanên di binê Dakêşan de bibînin.

🌐 Hûn dikarin [li vir](#) kursên zimanê pîşeyî bibînin.

💡 Ji bo ku hûn beşdar bibin, hûn hewce ne ku asta zimanî ya **herî kêr B1 be** .

Almanî ji bo Cihê Kar

Li vir hûn dikarin kursên din ên ziman ji bo cihê kar bibînin. Ji bo bêtir agahdarî, li ser lînkên bikirtînin û bi kesên têkildar re têkilî daynin.

toolbox German

👥 [Aachen Odeya Crafts](#)

💡 Ji bo xebatkarên nû yên di esnafên jêhatî de ku dixwazin Almanî hîn bibin.

🌐 [daxuyaniya çapemeniyê](#)

🌐 [flyer bi hûrguliyên têkiliyê](#)

Kursên xwendin û nivîsandinê

Nizanın bixwînin an binivîsin? Ma alfabeya latînî nizanin? Wê hingê hûn dikarin di **qursek xwendinê** de bingehên bingehîn fêr bibin. Di vê navberê de xwendin û nivîsandina bi zimanê Almanî jî heye.

Kursek heya 1,300 demjimêrên hînkirinê heye. Hûn di komên piçûk de fêrî xwendin û nivîsandinê dibin. Hûn jî axaftin û têgihîştina zimanê Almanî jî dikin. Ev yek jiyanê rojane ya li Almanyayê ji we re hêsantir dike.

Hûn ê di pêvajoya bicîhkirinê de werin ceribandin da ku hûn diyar bikin ka beşdarbûna we di vê qursê de hewce ye.

Ma hûn hîn jî hewce ne ku tîpên latînî fêr bibin? Piştî ji bo vê qursek entegrasyonê ya cuda heye. Ji vê re **qursa destnivîsê ya duyemîn** tê gotin.

💡 Hûn bi îmtîhanê qursan temam dikin. Ger we îmtîhanê derbas kir, hûn ê **sertîfîkayek** bistînin.

Hûn dikarin li ser van lînkên kursên xwendin û nivîsandinê bibînin:

 [BAMF-Navi](#)

 [Derfetên perwerdehiyê ji bo koçberên nû](#)

 [Portala perwerdehiyê ya bajarê Aachen](#)

💡 Nîşe: Ger hûn nikaribin qursek bi sertîfîkayê bibînin, hûn dikarin li vir [pêşniyarên ji dilxwazan](#) bibînin.

asta ziman

Hûn dikarin beşdarî kursa almanî bibin. Şêş astan hene: A1 , A2 , B1 , B2 , C1 û C2 . Hûn bi A1 dest pê bikin. Di zimanê we yê zikmakî de C2 heye. Şêş qonax bi berfirehî tê wateya:

A1 : Destpêk

Hûn dikarin peyv û hevokên hêsan fêr bikin û bikar bînin.

Hûn dikarin xwe û yên din bidin nasîn.

Hûn dikarin li ser kesê pirsan bipirsin.

Hûn dikarin bersiva pirsan bidin.

Mirov hêdî û zelal diaxive. Hûn dikarin bi wê re bipeyivin.

A2 : Zanîna bingehîn

Hûn dikarin hevokan û peyvên ku pir caran têne bikar anîn fêr bikin.

Hûn dikarin di rewşên hêsan, rojane de têkilî daynin. Hûn dikarin paşnav, perwerdehî û hawîrdora xwe diyar bikin.

B1 : Bikaranîna zimanê pêşketî

Hûn dikarin gelek fêr bikin. Hûn dikarin li ser mijarên nas û berjewendîyên kesane tiştêk bibêjin.

Hûn dikarin behsa serpêhatî û bûyer, xewn, hêvî û armancan bikin. Hûn dikarin ji bo plan û dîtinan sedem an ravekirinên kurt bidin.

B2 : Bikaranîna serbixwe ya ziman

Hûn dikarin naveroka herî girîng a metnên tevlihev ên li ser mijarên berbiçav û razber fam bikin.

Hûn di qada pisporê xwe de nîqaşên teknîkî jî fam dikin.

Hûn dikarin bi devkî spontan û herikbar biaxivin. Hûn dikarin nêrînek li ser pirsgerêkek heyî bi

avantaj û dezavantajên xwe rast bikin.

C1 : Zehmetiyên zimanê pîspor

Hûn dikarin gelek nivîsarên daxwazkar, dirêjtir fam bikin. Ew di heman demê de wateyên nepenî jî digirin.

Hûn dikarin xwe bi zelaî, birêkûpêk û bi hûrgulî li ser mijarên tevlihev îfade bikin.

C2 : (Nêzîkî) jêhatîbûna zimanê zikmakî

Hûn dikarin hema hema her tiştê ku hûn dixwînin an dibihîzin bi hêsanî fêhm bikin.

Hûn dikarin agahdariyên ji çavkaniyên cuda yên nivîskî û devkî kurt bikin. Hûn dikarin sedem û şiroveyan di pêşandanek hevîrtî de pêşkêş bikin. Hûn dikarin xwe spontan, pir rewa, rast û nuwaze îfade bikin.

Almanî bixwe fêr bibin

Hûn dikarin bi xwe bi rêya smartphone an jî li ser kompîturê almanî fêr bibin. Hûn dikarin hin pêşniyarên belaş jî bikar bînin. Bi vî awayî hûn dikarin almanî biceribînin û dema li benda qursa ziman bikar bînin. Serlêdan alîkariyek kêrhatî ne. Lêbelê, ew li şûna qursa ziman an jî qursa entegrasyonê nagirin.

Li vir hilbijarkek sepanan heye

Ji bo zarokan

Deutsch für Kinder (play store)

Bi wêne û lîstikan re bi hêsanî û bi lîstika Almanî fêr bibin

ANTON - Lernen - Schule (play store)



Math / Almanî / xwendinê hîn bibin

Kurs ji bo zarokên nû koçkirî, polên 1 heta 10

Amira - mehrsprachiges Leseprogramm



Ji bo xwendina pirzimanî, lîstin û guhderîkirinê

Das Willkommens-ABC



Wêneyên Ferheng

M&A Lernsoftware (💡 guhertoya demo)



Ji bo hemû temenan

Babbel-Sprachen lernen (play store)

Duolingo deutsch (play store)

VHS-Lernportal - portal fêrbûna pirzimanî



VHS-Lernportal platformek fêrbûna dijîtal a Deutschen Volkshochschul-Verbandes e. V. (DVV) . Ew qursên serhêl ên cûrbecûr di warên **xwendin û nivîsandinê** , **perwerdehiya bingehîn û Almanî wekî zimanê mebest (DaZ)** de vedihewîne.

Lern Deutsch



Di asta A1 de bilîzin

L earn German Wlingua (store play)

Pêşniyarên ziman ên dilxwaz û civînên ziman

Li herêma Aachen gelek vebijarkên ziman hene. Hûn dikarin li wir almanî fêr bibin. Dilxwaz pir caran van pêşkêşiyên dimeşînin. Ev gelek caran ew kes in ku wek zimanê xwe yê yekem almanî diaxivin. Hûn hîn nikarin beşdarî qursa entegrasyonê bibin? Wê demê hûn dikarin bi van pêşniyaran fêrî Almanî bibin. Her kes dikare li ser pêşniyaran were. Rewşa rûniştinê ji bo vê **ne** girîng e.

 **Nîşe** : Ji bo van pêşniyaran sertîfîka **tune** .

 Dilxwaz alîkarên dilxwaz in. Hûn dikarin [li vir](#) bêtir agahdarî li ser dilxwaziyê bibînin.

Hûn dikarin pêşniyarên zimanî yên dilxwaz li vir bibînin:

Aachen



[@helfen@mail.aachen.de](mailto:helfen@mail.aachen.de)

Alsdorf



Diakonisches Werk im Kirchenkreis Aachen e. V.

 [Otto-Wels-Straße 2b, 52477 Alsdorf](#)



Eschweiler



 [Indestraße 181, 52249 Eschweiler](#)



 [Franzstraße 30, 52249 Eschweiler](#)



Monschau

☺ Café International Monschau e. V.

📍 [Schulstraße 6, 52156 Monschau Imgenbroich](#)



Simmerath

☺ Afrika Forum Aachen e. V.

Şîret Simmerath/Monschau

📍 [Am Handwerkerzentrum 1, 52156 Monschau](#)



Stolberg

☺ Frauen für Frauen in Stolberg e. V.

📍 [Mathiasschacht 2, 52222 Stolberg](#)



Würselen

☺ Förderkreis Asyl Würselen e. V.

📍 [Aachener Straße 83, 52146 Würselen](#)



Xebat û perwerdekirin

Kar û perwerde dîtin

Hûn dixwazin li Almanyayê dest bi şagirtiyê bikin. An jî hûn dixwazin dest bi karekî bikin? Hûn dikarin reklamên kar ji gelek pargîdaniyan di rojname an jî li ser înternetê de bibînin. Mînakî, li Ajansa Kar a Federal û di danûstendinên cûda yên kar de.

🌐 [Îlegerîna kar Ajansa Karê Federal](#)

Ji bo perwerdehî û internship:

🌐 [IHK-Lehrstellenbörse NRW](#)

🌐 [IHK-Lehrstellenbörse Deutschland](#)

🌐 [Li vir hûn ê bûyerên li ser mijara perwerdehiyê bibînin](#)

🌐 [Azubi -Speed-Dating](#)

🌐 [Atlasi Şagirtiyê ya IHK Aachen](#)

🌐 [Ma hûn dev ji zanîngehê berdidin û dixwazin dest bi şagirtiyê bikin? Li vir hûn ê agahdarî û şewirdariyê bibînin.](#)

🌐 [Kursnet](#)

Her weha hûn dikarin bêtir portalên îlegerîne li ser Înternetê bibînin.

şîret û piştgirî

Ma hûn li kar an perwerdehiyê digerin? Ma hûn di serlêdana xwe de hewceyê alîkariyê ne? Wê demê [dezgeha kar](#) an jî [navenda kar](#) (Jobcenter) dikare alîkariya we bike. [Navendên sêwirmendiye](#) an jî [dîlxwaz](#) dikarin alîkariya we bikin.

 Şîreta perwerdehiyê ji Odeya Pişesazên Aachen

 [Sandkaulbach 17 - 21, 52062 Aachen](#)

 [@têkilî](#)

 [girêk](#)

 Şîret ji bo pargîdan û penaberên di perwerdehiyê de (IHK)

 [Theaterstraße 6 - 10, 52062 Aachen](#)

 [Girêdan û Têkilî](#)

 Sêwirmendiya ji bo Astengdaran (IHK)

 [Theaterstraße 6 - 10, 52062 Aachen](#)

 [Girêdan û Têkilî](#)

 Hûn dikarin ji bo serlêdanê şîretên alîkar [li vir](#) bibînin.

Li ser [VHS- Lernportal](#) û malpera [Goethe Instituts](#) hûn ê li ser mijara serlêdan û xebatê bi gelemperî temrîn bibînin. Ev ê ji we re bibe alîkar ku hûn di derbarê cîhana kar de tiştek fêr bibin û jêhatîbûna xwe ya Almanî baştir bikin.

Peymana kar

Agahiyên gelemperî li ser peymana kar

We karek heye (tev-dem, part-time, mini-kar). Her weha hûn ê peymanek kar bistînin. Peymana kar şertên herî girîng ên karê we bi rê ve dibe. Ew dibêje ku hûn çiqas pere qezenc dikin. Her weha diyar dike ku hûn kengî dixebitin û çiqas betlaneya we distînin. Divê karmend û kardêr li gorî peymanê tevbigerin. Peyman bi îmzeyê we re qanûnî derbasdar dibe. Heta ku hûn naveroka wê bi tevahî fêm nekin peymanê îmze nekin.

Cureyên peymanên kar

Peymana kar ya daîmî

Peymana kar a daîmî tarîxek bidawîbûnê ya diyar nîne. Bi gelemperî heyama ceribandîne ya 3 an 6 mehan heye. Di vê demê de, kardêr dikare zû têkiliya kar biqedîne. Lê hûn jî dikarin zû betal bikin.

Piştî dema ceribandîne, têkiliyek kar a daîmî dest pê dike. Di vê pêwendiya kar de bi gelemperî li dijî jikaravêtinê parastinek dirêjtir heye.

Peymana xebatê ya demkî

Ma we peymanek kar ya demkî heye? Têkiliya weya kar wê hingê di rojek lihevkiyê de biqede. Ji bo vê yekê bidawîbûn ne hewce ye. Wekî qaîdeyek, divê hûn sê mehan berî bidawîbûna

peymana xwe wekî kargerek li [saziya kar](#) tomar bikin.

Karê piçûk

Ma hûn di karekî piçûk de dixebitin? Wê demê hûn neçar in ku bacê bidin.

Qanûna Kar

Gelek qanûn hene ku mafên karmendan li Almanyayê bi rê ve dibin. Bo nimûne:

- Rêzicknameya demjimêrên xebatê
- Meaşê herî kêr
- Mafê betlaneyê
- Parastina li dijî bidawîbûnê
- Nûnertiya pargîdanî ya berjewendiyên (Meclîsa Karê)
- Rêzicknameya li ser karê sendîkayan

 [Hûn dikarin bêtir agahdarî li vir bibînin.](#)

Karê neqanûnî

Karekî te yê ku heq dike heye. Lê şirketa we karê we li daîreya bacê tomar nake. Di heman demê de ew karê we li pargîdaniya bîmeya tenduristiyê jî tomar nake. Ev tê vê wateyê ku hûn bac û beşên ewlehiya civakî nadin. **Hişyarî** : Ev karê neqanûnî ye! Hûn bi cezayê pere û cezayê girtîgehê re rû bi rû ne!

Tu alîkariyên civakî distînin yan jî tezmînata bêtirîyê? Û hûn jî dixebitin? Paşê divê tu karê xwe ragihîni [daîreya refaha civakî](#) , [saziya kar](#) an jî [navenda kar](#) . Heke hûn karê xwe rapor nekin hûn bi qaçaxî dixebitin.

Ma hûn şîretan li ser qanûna kar dixwazin? Hingê hûn dikarin [şîret li vir bibînin](#) .

Bac û beşên ewlehiya civakî

Hemû xebatkarên li Elmanyayê beşek ji mûçeyên xwe weke bac didin. Hikûmeta federal, eyalet û bajarên vê yekê ji bo fînansekirina lîcûnên xwe bikar tînin. Kardêr mecbûr in ku ji bo xebatkarên xwe pareyên ewlehiya civakî bidin. Ev alîkariyên civakî sîstema civakî ya li Almanyayê fînanse dîkin. Bi rêya vê sîstemê ger karê te nebe tu ji dewletê pere distîni.

Hejmara nasnameya bacê

Hejmara nasnameya bacê

Nasnameya bacê jimareyek 11-reqemî ye. Pêdivî ye ku hûn jimareya baca hatinê. Hejmar di tevahiya jiyana we de derbasdar e. Rayedar her dem dikarin vê hejmarê bikar bînin da ku we nas bikin. Cihê karê we vê hejmarê hewce dike. Di qeydên we de ev hejmar nîne? Hûn dikarin hejmara kesane ji nivîsgeha qeydkirinê bistînin. [Her weha hûn dikarin li vir serhêl bipirsin](#) .

Ji bo vê yekê hûn hewce ne ku jimara nasnameya bacê:

- Peymana kar
- Bac
- [Hesabek bankê vekin](#)

📍Agahiyên bêtir dikarin [li vir](#) werin dîtin.

Hûn dikarin daîreyên bacê li vir bibînin

Ger hûn **li bajarê Aachen** dijîn:

📍[Daîreya Bacê ya Aachen](#)

Ger hûn **li StädteRegion Aachen (li derveyî bajarê Aachen)** dijîn:

📍[Daîreya bacê ya navçeya Aachen](#)

Hejmara Ewlekariya Civakî

Hejmara Ewlekariya Civakî

Ji bo karekî ji te re nimreya sîgortaya civakî (ku wek jimareya sîgorta teqawidiyê jî tê zanîn) hewce dike. Hejmar ji bo alîkariyên ewlekariya civakî, wek tezmînata bêkariyê, girîng e. Hûn ê hejmara ewlehiya civakî ji pargîdaniya xweya bîmeya tenduristiyê bistînin.

Hejmara sîgorteya tenduristiyê

Hejmara bîmeya tenduristiyê jî heye. Ev hejmar ji hejmara Ewlekariya Civakî cuda ye. Hûn ê vê hejmarê ji şirketa bîmeya tenduristiyê bistînin.

xwe xebitandin

Xweserî tê wateya destpêkirina karsaziya xwe. An jî serbixwe kar bikin.

📍Ma hûn dixwazin bibin xwedan kar? [Li vir hûn ê bi 14 zimanan agahiyan bibînin](#) .

Ma hûn li [navenda kar an ajansa kar](#) in? Li wir hûn ê şîretan bibînin.

📍[Ajansa Karê Federal](#) .

📍[IHK](#)

naskirina qaîdeyên pîşeyî

Ma hûn ji derveyî derveyî pîsporek pîşeyî heye? Te li derveyî welat xwendiyê? Ma hûn dixwazin bawernameya we li Elmanyayê were naskirin? Wê hingê hûn dikarin şîretan li vir bibînin:

👥şîret naskirin

@anerkennung@staedteregion-aachen.de

☎[+49 \(0\) 24151984650](tel:+49(0)24151984650)

[randevûyekê veqetînin](#)

 Şêwirmendiya naskirina IQ û şîreta kalîteyê li NRW

 anerkennung@migration-arbeitswelt.de

 [+49 \(0\) 2211356480](tel:+49(0)2211356480)

 [girêk](#)

 Pêvajoya naskirina ji bo esnafên jêhatî ([Odeya Pîşesazên Aachen](#))

 [+49 \(0\) 241471144](tel:+49(0)241471144)

 [+49 \(0\) 241471161](tel:+49(0)241471161)

 [girêk](#)

 Lîsteya kontrolê bi tirkî û erebî heye.

 IHK

[Li vir hûn dikarin bêtir agahdarî û girêdanên li ser naskirina li Almanyayê bibînin](#) . IHK heke we jêhatîbûnek teknîkî an bazirganî hebe şîretan pêşkêşî dike.

 Di malperê de hûn ê vîdyoyên raveker ên bi Îngilîzî, Polonî, Rûsî û Tirkî jî bibînin.

Tu **ne** xwediye jêhatîbûna pîşeyî ne, lê te bi salan di esnafan de xebitî. Hûn jî dixwazin ku ezmûn û jêhatîbûna we were nas kirin. Li vir hûn dikarin şîretan ji bo naskirinê bibînin:

 Pêvajoya pejirandinê ([Odeya Pîşesazên Aachen](#))

 [+49 \(0\) 241471164](tel:+49(0)241471164)

 [girêk](#)

Li vir hûn dikarin bêtir agahdarî bibînin

 [Anerkennung in Deutschland](#)

 [anabin](#)

 [Xeta telefonê "Arbeiten und Leben in Deutschland"](#)

 [+49 \(0\) 3018151111](tel:+49(0)3018151111)

 Di derbarê naskirina **sertîfîkayên dibistanê** de pirsên we hene? [Hingê li vir bitikîne](#) .

Hîndarî

cureyên perwerdeyê

perwerdeya dualî

Ji bo gelek karan li Almanyayê hûn hewceyê perwerdehiyê ne. Perwerde dikare di navbera du û çar salan de bidome. Ev bi karê perwerdehiyê ve girêdayî ye. Di dema perwerdehiya xwe de hûn ê li dibistana pîşeyî hînî teoriyê bibin. Hûn ê di pargîdaniya xwe de xebata pratîkî jî fêr bibin. Hûn ê di dema perwerdehiya xwe de pereyan wergirin (ji vê re yarmetiya perwerdehiyê tê gotin). Ji vê perwerdeyê re "perwerdeya dualî" jî tê gotin.

azmûna dawî

Di dawîya perwerdehiyê de hûn ê îmtîhanek (îmtîhana dawîn) bidin. Ger hûn îmtîhanê bi serfirazî derbas bikin, hûn dikarin di pîşeyê de bixebitin. Ji bo perwerdehiyê sînore temen tune.

perwerdeya part-time

Perwerdeya part-time perwerdeya pîşeyî ye ku tê de demjimêrên kar kêmtir dibin.

Ev çareseriyek baş e ji bo kesên ku dema wan kêmtir e. (Mînakî, dema ku mirov neçar in ku li zarokan binerin, li dêûbavan xwedî derkevin an qursek ziman bişopînin).

Perwerde li du cihan pêk tê. Cihek dibistana pîşeyî ye. Li vir hûn ji bo kariyera xwe gelek tişt fêr dibin. Cihê din jî şirket e. Li vir xebat tên kirin.

Dema ku hûn part-time perwerde dikin, hûn di pargîdaniyê de kêmtir dixebitin. Ev bêtir wextê belaş dide we. Hûn ê hîn jî jêhatîbûnek profesyonel bistînin.

 [Li vir hûn dikarin bêtir agahdarî bistînin](#).

Derfetên zêdetir bi perwerdeya pîşeyî

Kursek perwerdehiya serketî ya bi jêhatîbûnek li ser bazara kar gelek derfetan pêşkêşî we dike. Her weha hûn dikarin wê bikar bînin ku dest bi xwendinê bikin. An jî hûn dikarin di pîşeya xwe de xwe bêtir biqedînin. Mînakî, li dibistanek masterê.

 Ma hûn li şagirtiyek digerin? [Hûn dikarin bêtir agahdarî li vir bibînin](#).

Perwerdehiya dibistanê

Di perwerdehiya dibistanê de, hûn tenê li dibistana pîşeyî fêr dibin. Li wir hûn ê hînî teoriyê û pratîkê bibin. Perwerdehiya dibistanê bi gelemperî ji 2 heta 3,5 salan berdewam dike. Ders tev-dem in.

Çêtir e ku meriv agahdarî ji dibistana pîşeyî bigire.

 Ma hûn li şagirtiyek digerin? [Hûn dikarin bêtir agahdarî li vir bibînin](#).

Internship

Bi stajyerek hûn di pîşeyekê de ezmûna destpêkê bi dest dixin. Ev ê ji we re bibe alîkar ku hûn fêr bibin ka hûn ji kar hez dikin an na. Internship dê ji we re bibe alîkar ku hûn jêhatîbûna zimanê Almanî çêtir bikin.

Internship bi gelemperî 2-4 hefte berdewam dike. Carinan heta 3 mehan. Wê demê stajyer nayê dayîn.

Internship ji 3 mehan dirêjtir dimîne? Wê hingê pêdivî ye ku pargîdaniya we mûçeya herî kêmtir bide.

 Ma hûn li stajyerek digerin? [Hûn dikarin bêtir agahdarî li vir bibînin](#).

Nîşe ji bo kesên xwedî statûya rûniştinê

Berî stajyerê [navenda kar](#) agahdar bikin.

Nîşe ji bo kesên ku di pêvajoya serlêdana penaberiyê ya domdar û Duldung de ne

Ji kerema xwe berî ku dest bi stajyeriya xwe bikin [daîreya koçberiyê](#) agahdar bikin.

Di dema perwerdehiyê de piştgirî

Ger pirsên we li ser perwerdehiyê hebin, hûn dikarin [bi ajansa kar](#) an [navenda kar](#) re têkilî daynin Jobcenter Di şagirtiyê de hûn fêr dibin ka meriv çawa karekî dike.

Kalîteya asta têketinê

Kalîteya asta têketinê pêşniyarek e ku ji hêla ajansa kar ve tê piştgirî kirin. Destûrnameyek-asta têketinê fersendê dide ciwanan ku salekê di pargîdaniyek de ezmûnek bi dest bixin. Armanç ew e ku serlêder wê hingê karibin di pargîdaniyê de dest bi perwerdehiyê bikin.

👥 Li ser vê pêşniyarê pirsên we hene? Hingê hûn dikarin ji [ajansa kar](#) bipirsin.

Alîkariya di dema perwerdeyê de (abH)

Alîkariya girêdayî perwerdehiyê (abH) dikare ji pirsgrêkên di dema perwerdehiyê de bibe alîkar. Heger li dibistana pîşeyî yan jî di şirketê de pirsgrêk hebin, abH dikare alîkariyê bike.

👥 [Dezgeha kar](#) an jî [navenda kar](#) dikare abH pêşkêşî we bike.

Bi vê alîkariyê, dê planek piştgirî ji we re were çêkirin. Di plana piştgiriya de, wek nimûne, hindekariya bi Almanî û mijarên din hene. An jî hûn dikarin ji bo amadekirina ezmûnan alîkariyê bistînin. Pirsgrêkên we yên kesane bi pargîdaniya perwerdehiyê re hene? Wê demê hûn dikarin li vir jî alîkariyê bixwazin.

💡 Avantaj ji bo we: Bi abH hûn dikarin pileya xwe temam bikin. Beşdarî belaş e.

Fînansekirina Piştgiriya - Alîkariya perwerdehiya pîşeyî (BAB)

Di dema perwerdeyê de hûn ji bo karê xwe pere distînin. Ger pereyê we têra jiyane nebe, hûn dikarin alîkariya aborî ji [ajansa kar](#) an [navenda kar](#) bixwazin. Ji vê alîkariya aborî re ji bilî perwerdehiyê yarmetiya perwerdeya pîşeyî (BAB) tê gotin.

Nîşe : Ji bo bidestxistina BAB divê hûn çend hewcedariyên xwe bicîh bînin. Hûn dikarin van daxwazan [li vir](#) bibînin.

jêhatîbûna bêtir profesyonel

👤 Ma hûn li ser pêşkeftina pîşeyî şîret hewce ne? Hingê [li vir bitikîne](#) .

Li vir hûn dikarin ji nû ve perwerdehî û jêhatîbûnê bibînin:

 Kolping Bildung Deutschland
 Navenda Perwerdehiya Aachen
 [Jülicher Straße 318 – 320, 52070 Aachen](#)
 [girêk](#)

 Kolping Bildung Deutschland
 Navenda Perwerdehiya Alsdorf
 [Blumenrather Straße 21, 52477 Alsdorf](#)
 [girêk](#)

Dayê, dibistan û xwendin

Kindergarten (Navenda lînêrîna rojane)

Navendên lînêrîna rojane = Kita = "Kirchergarten"

Hûn dikarin zarokê xwe li navendek lînêrînê an jî di lînêrîna rojane de bihêlin. Zarokê we dikare heta ku dest bi dibistanê bike di kreşê de bimîne.

Cihê lînêrînê bibînin

Hûn dikarin lîsteya hemû navendên lînêrînê yên li herêma xwe ji [Daîreya Xizmeta Ciwanan](#) (Jugendamt) bistînin. An jî hûn dikarin li ser malpera Ofîsa Refahê ya Ciwanan bêtir fêr bibin. Hûn jî formek qeydkirinê bistînin.

Mesrefên tevlêbûna navendek lînêrîna rojane dikare pir cûda bibe. Çêtir e ku hûn agahdarî ji desthilatdariya xweya herêmî an navenda lînêrîna rojane bistînin. Di gelek rewşan de şaredarî xercê kreşê dide. Ji bo vê yekê, divê hûn serlêdanek pêşkêşî ofîsa refaha ciwanan bikin. Sala dawî ya kreşê ji bo hemî zarokên li NRW belaş e.

Ji bo lînêrîna rojane qeyd bikin

Divê hûn zarokê xwe zû li kreşê qeyd bikin. Gelek dêûbav zarokê xwe di dema ducaniyê de qeyd dikin.

Hûn dikarin zarokê xwe bi du awayan li navendek lînêrîna rojane tomar bikin:

1. Li hin şaredariyan portala serhêl KIVAN heye. Hûn dikarin li ser KIVAN li navendên lînêrînê bigerin. Hûn dikarin zarokê xwe jî li wir qeyd bikin.
2. Hûn li navendek lînêrînê dipirsin. An jî hûn dikarin [ji ofîsa refaha ciwanan](#) bipirsin.

Hûn dikarin li vir bêtir fêr bibin:

-  [Aachen](#)
-  [Alsdorf](#)
-  [Baesweiler, Monschau, Roetgen, Simmerath](#)
-  [Eschweiler](#)

-  [Herzogenrath](#)
-  [Stolberg](#)
-  [Würselen](#)

Dibistan

Qeydkirina dibistanê

Zaroka we di navbera 6 û 18 salî de ye? Dûv re ji zarok tê xwestin ku gava ku tu li şaredariyê qeydkirî biçî dibistanê. Dibistana mecbûrî tê wê maneyê ku zarokê we biçe dibistanê.

Li Almanyayê dibistan belaş e.

Tomarkirina dibistanê û şîret

Hûn dikarin [li vir şîretan](#) bibînin. Li wir hûn ê bêtir agahdarî li ser şêwirdarî û qeydkirinê bibînin.

Nîşe : Heger zarokê we berê çûye dibistaneke Almanyayê, hûn dikarin zarokê xwe bi xwe li dibistaneke tomar bikin. Wekî din, hûn hewce ne ku ji bo şêwirdariyê randevûyekê çêbikin.

Di dibistanê de almanî pêş dixin

Zaroka we hîn bi Almanî nizane? Wê demê zarokê we dê alîkarîya fêrbûna Almanî li dibistanê werbigire. Li dibistanê dersên taybetî hene wek:

- Dersên navneteweyî
- Dersên bi xêr hatî
- Dersên amadekariyê

Zarokê we dê di van dersan de Almanî fêr bibe. Ev girîng e ku zarokê we biçe dersa normal.

[Sêwirmendî](#) dê hemî agahdariya girîng a ku hûn hewce ne bidin we. Xwe bipirsîn.

Sîstema dibistanê li Nordrhein-Westfalen

Sîstema dibistanê li Almanyayê ji eyalet bi eyalet hinekî cuda ye.

 [Li vir hûn ê li ser sîstema dibistanên li NRW bi çend zimanan agahiyan bibînin](#) .

Piştî orientation dibistanê

Te ji dibistanê qedandiye? Lê hûn **hîn nizanin ku hûn dixwazin çi bikin** ? An jî hûn dikarin li ku derê dest bi perwerdehiyê an xwendinê bikin? Wê hingê ev girêdan dikare ji we re bibe alîkar:

 [BIWENAV StädteRegion Aachen](#)

Li wir hûn dikarin dibistana pîşeyî an zanîngehê rast bibînin. An jî hûn dikarin şîretan bibînin ku dê ji we re bibe alîkar ku hûn riya xwe bibînin.

Parastina sorikê ji bo zarokan

Beriya ku zarokê we biçe dibistanê an jî Kita , divê li dijî sorikê vaxslêdanê were kirin.

🗣️ Ji bo dêûbavan: Hûn dikarin bêtir agahdarî li ser sorikê [li vir](#) bibînin.

🗣️ Hûn dikarin li vir [bi çend zimanan](#) agahiyan li ser sorikê bibînin .

🗣️ [FAQ sorik](#)

🗣️ Hûn dikarin li vir agahdariya der barê [vaxslêdanê](#) de bibînin.

🗣️ Li vir hûn dikarin li ser [tenduristiya zarokan](#) bêtir fêr bibin.

🗣️ [Li vir](#) hûn ê tabloyek bi agahdariya li ser nexweşî û ji nû ve pejirandinê bibînin.

Studies

Li vir hûn ê şîretan li ser xwendin û zanîngehên li herêmê bibînin.

Ma hûn dixwazin bizanibin gelo hûn dikarin li Almanyayê bixwînin? Ma hûn jî dixwazin zanibin ku hûn dikarin li ku bixwînin? Hingê ji kerema xwe ji bo şêwirmendiyê randevûyekê bidin.

Li vir hûn ê şîreta gelemperî bibînin

👥 Garantiefonds Hochschule

📍 [Scheibenstraße 16, 52070 Aachen](#)

✉️ i.ventker@caritas-aachen.de

☎️ +49 (0) 24194927286

💡 Hûn dikarin malperan li navnîşanê bibînin.

🗣️ [Ji bo qeydkirinê li vir bikirtînin.](#)

RWTH Aachen University

Ji bo **xwendekarên penaber** :

👥 Team Flüchtlingsarbeit

✉️ flucht@rwth-aachen.de

🗣️ [girêk](#)

🗣️ Li vir hûn ê ji bo [xwendekarên navneteweyî yên paşerojê](#) agahdarî bibînin.

Pêşniyarên gelemperî ji bo xwendekaran:

👥 Zentrale Studienberatung

✉️ studienberatung@rwth-aachen.de

🗣️ [girêk](#)

FH Aachen

Têkilî ji bo **xwendekarên penaber** :

✉️ pax@fh-aachen.de

Pêşniyarên gelemperî ji bo xwendekaran:

@Studienberatung@fh-aachen.de

[International Affairs - Akademisches Auslandsamt](#)

 [gîrêk](#)

Katho Aachen

 Li vir hûn ê [şîret û agahdarî ji bo xwendekarên penaber](#) bibînin.

Agahiyên bêtir li ser xwendinê

 Li vir hûn dikarin [bêtir gîrêdanên zanîngehan](#) bibînin .

[Ajansa Kar a Federal](#) jî dikare ji we re bibe alîkar ku hûn qursa xwendinê ya rast bibînin.

Naskirina sertîfîkayan

Sertîfîka li Almanyayê pir girîng in. Ma hûn dixwazin dest bi perwerdehiya dibistanê ya din bikin? An jî hûn dixwazin ji bo pîşeyekê dest bi perwerdehiyê bikin? Hingê divê hûn belgeya xwe nîşan bidin. Pêşî divê hûn sertîfîkaya xwe ya ji derveyî welat **nas bikin** .

 Pirsên we di derbarê naskirina **qayimên pîşeyî** de hene? [Hingê li vir bitikîne](#) .

Hûn dikarin sertîfîkaya xwe li van xalan nas bikin

 Li NRW du cih ji bo naskirinê hene. Ew şahidiyên cûda nas dikin.

Hûn dixwazin ku belgeya we wekî:

- Belgeya derketina dibistanê ya yekem
- Sertîfîkaya derketina dibistanê ya yekem dirêj kirin
- Sertîfîkaya derçûna dibistana navîn (qalîteya têketina dibistana teknîkî)

 [Hingê hûn dikarin bêtir agahdarî li vir bibînin](#) .

Hûn dixwazin ku sertîfîkaya we wekî:

- Kalîteya ketina zanîngehê
- Kalîteya Têketina Zanîngeha Giştî

 [Hingê hûn dikarin bêtir agahdarî li vir bibînin](#) .

Hûn dikarin li vir şîretan bibînin:

 Şîreta naskirina

@anerkennung@staedteregion-aachen.de

 +49 (0) 24151984650

 [randevûyekê veqetînin](#)

 [gîrêk](#)

 Şewirmendiya naskirina IQ û şîreta kalîteyê li NRW
 anerkennung@migration-arbeitswelt.de
 +49 (0) 2211356480
 [girêk](#)

Perwerdehiya gelemperî

Her weha hûn dikarin piştî dibistanê, piştî perwerdehiyê û piştî xwendinê xwendina xwe bidomînin. Di prensîbê de, pêşniyarên perwerdehiya mezinan (perwerdeya ji bo mezinan) ji her kesî re vekirî ye. Gelek mijar hene ku meriv fêr bibe, wek nimûne:

- Tendûrûstî
- Huner, çand û muzîk
- Dîrok, siyaset û aborî
- Zimanên din
- Almanî wekî zimanek biyanî
- Teknolojî û zanistên xwezayî

Her weha hûn dikarin sertîfîkaya derçûna dibistanê jî bistînin. Her weha hûn dikarin pêşveçûna xwe ya pîşeyî berdewam bikin.

Hûn dikarin li vir kursan bibînin:

Aachen

 Navenda Perwerdehiya Mezinan Aachen
 [Peterstraße 21-25, 52062 Aachen](#)
 [girêk](#)

Alsdorf

 Navenda Perwerdehiya Mezinan Nordkreis Aachen
 [Übacher Weg 36, 52477 Alsdorf](#)
 [girêk](#)

Eschweiler

 Navenda Perwerdehiya Mezinan Eschweiler
 [Kaiserstraße 4, 52249 Eschweiler](#)
 [girêk](#)

Stolberg

 Navenda Perwerdehiya Mezinan Stolberg
 [Frankentalstr. 3, 52222 Stolberg](#)
 [girêk](#)

Monschau/ Roetgen/ Simmerath

 Navenda Perwerdehiya Mezinan Südkreis Aachen
 [Am Handwerkerzentrum 1, 52156 Monschau](#)
 [gîrêk](#)

Zarok, ciwan, malbat û kal û pîr

Agahiyên bingehîn li ser zarok, ciwan û malbatan

Zarok, ciwan û malbat li Elmanyayê di bin parastina taybet de ne. Ev parastin di dema ducaniyê de dest pê dike û heta ku zarok bibe 18 salî (temenê) berdewam dike. Mînak li Almanyayê lêdana zarokan qedexe ye. Divê li Almanyayê mezinkirina zarokan bi şidetê nebe. Divê her zarok biçe dibistanê. Di heman demê de rayedar hene ku piştrast dikin ku zarokek ji hêla derdora wî (malbata wî jî di nav de) zirarê nebîne.

Zarok li Almanyayê xwedî mafên xurt in. Gîrîng e ku wan nas bikin. Ji bo mezinan, lê ji bo zarokan jî.

Mafên zarokan bi zimanên cuda têne xwendin. Gîrîng e zarok û ciwan jî mafên xwe bizanibin. [Ji ber vê yekê jî guhertoyek ji bo zarokan bi zimanên cuda heye](#).

Ducanî û zayin

Şîret ji bo jinên ducanî û pasaporta zikmakî

Jinên ducanî li Elmanyayê di bin parastina taybet de ne. Hûn dikarin şewirdariyê bigerin. Hûn ê ji hêla bijîjk ve werin lênihêrin. Dewlet jî bi kirînen nû ji bo zarokê destekê dide we.

Tu ducanî yî? Dûv re pêşî hewce ye ku hûn biçin cem bijîşkek jînekolog (ku jê re jînekolog jî tê gotin). Li wir muayeneyên pêşilêgirtinê bîne kirin. Dûv re hûn ê **paseyek jidayikbûnê** bistînin.

Derbasbûna jidayikbûnê belgeyek e ku agahdariya gîrîng li ser ducaniya we heye. Li wir jî derbarê tenduristiya we de agahî hene. Û ya zarokê we. Di rewşên awarte de her tim qerta xwe ya dayikbûnê bi xwe re bibin.

 Hûn dikarin [navnîşek navendên şewirmendiyê](#) li vir bibînin.

 navenda şewirmendiya pro familia
 [Adalbertsteinweg 270, 52066 Aachen](#)
 [gîrêk](#)

Banga lezgîn ji bo jinên ducanî:

 "Jinên ducanî yên hewcedar": [+49 \(0\) 8004040020](tel:+49(0)8004040020)

Amûrên yekem ji bo zarokan

Ger hewce be, hûn dikarin bi **pasa xweya jidayikbûnê re** alîkariya aborî ji pêşkêşkarê xwe bistînin. Hûn dikarin wê ji bo kirîna cil û bergên ji bo pitikê bikar bînin, gerok û yên wekî wan. Ji kerema xwe ji karmendê berpirsiyar bipirsin.

Radestkirin û lênihêrîna piştî

Jinekologê we dê we sewqî nexweşxaneyek jidayikbûnê bike. Li wir ji bo lênihêrîna paşê pîrikek bixwaze. Hûn ê **belgeyek jidayikbûnê** ji klînîkê bistînin.

Pîrik dê ji ducaniyê heta şîrdanê alîkariya we bike. [Pargîdaniya bîmeya tenduristiyê](#) piraniya karûbaran vedigire.

 [Komeleya Pîrik](#)

Piştî bûyîna zarokê we tu alîkarî ji malbat, heval û cîranan tine? Wê demê hûn dikarin di sala yekem a jiyana zarokê de 2 heta 3 mehan [li vir alîkariya dilxwazî](#) bistînin.

 Li StädteRegion Aachen [Navenda Alîkariya Destpêkê](#) heye.

Ew ji bo jinên ducanî, dêûbavên tenê û dêûbavên bi zarokên heta 3 salî re xala têkiliyê ye. Ew bêpere û bi dizî şîretan dike. Ofîsa pisporekê dê bi we re bixebite da ku rêyên peyda bikin ku pê ewle bibin ku fikarên we nebin pirsgerêk.

Ji nivîsgeha qeydê re rapor bikin

Zaroka we tenê rizgar bûye? Dûv re divê hûn jidayikbûnê ragihînin [ofîsa qeydê](#). Ma hûn li rûniştinê dimînin? Dûv re divê hûn jidayikbûnê ragihînin rêveberiya xanî. Nexweşxaneya welidandinê ji bo raporkirina jidayikbûnê ji nivîsgeha qeydê re mijûl dibe. Li wir hûn ê **belgeya jidayikbûnê** (demkî) ya zaroka xwe bistînin. Ji kerema xwe **nasnameya** xwe bi xwe re bînin. Ji we re **belgeya jidayikbûnê ya klînîkê** jî lazim e. Hûn zewicî ne? Her wiha **belgeya zewaca** xwe jî bi xwe re bîne.

 **Nîşe** : Ji kerema xwe tenê belgeyên orîjînal bişînin (ango bê kopî). Belge ji bilî Almanî bi zimanekî din e? Dûv re hûn hewceyê wergerek almanî ya fermî ya pejirandî ne.

 Ma hûn li xaniyên hevpar dijîn? Kopyeyek belgeya jidayikbûnê bidin rêvebirê rûniştgeha xwe. Wê hingê zarokê we dê were qeyd kirin.

Pediatricians

Deh muayeneyên destpêkê ji bo zarokê we hene (U1-U9 û J1). Ji van re muayeneyên tespîtîkirina zû tê gotin. Zarokê we dê bi rêkûpêk were muayene kirin û di pêşveçûna wî de heta ku ew bibe 6 salî. Muayeneyên U1 (ev muayeneya piştî zayînê ye) û U2 bi gelemperî li klînîkê tên kirin. Ji bo muayeneyên din, divê hûn bi doktorê zarokan re randevûyekê çêbikin.

Gelek vakslêdanên girîng ji bo zarokê we hene. Doktorê zarokê we dê li ser vê yekê agahdar bike.

 Vakslêdanên ji bo zarok û ciwanan [li vir bikirtînin](#)

 Salnameya derzîlêdanê ya heyî ji Enstîtuya Robert Koch [vir bikirtînin](#)

 Dema ku [hûn ji bo Kita qeyd dikin](#), dibe ku delîlek muayeneyên zû zû zû hewce bike.

 [Li vir hûn dikarin agahdarî li ser lêkolînên bin erdê bibînin](#).

Feydeyên malbatê

Alîkariya zarokan

Hemî zarokên li Almanyayê heta ku dibin 18 saliya xwe xwedî mafê tezmînata zarokan in. Carinan dibe ku heke pîr bin ew jî mafdar bin. Di hin rewşan de, zarokên ku li dervê welat dijîn jî mafê tezmînata zarokan heye. Fona malbatê ya Daîreya Kar a Federal serlêdanên ji bo tezmînata zarokan dike. Ji kerema xwe li ser vê yekê ji pêşkêşvanê karûbarê xwe jî bêtir fêr bibin.

🗨️ Hûn dikarin bêtir agahdarî bi Almanî, Îngilîzî, Tirkî û Rûsî [li vir](#) bibînin.

Alîkariya dê û bavan

Gelek dê û bav dixwazin piştî zayînê li zarokê xwe xwedî derkevin. Ji ber vê yekê ew ji bo demek diyarkirî kar nakin.

An jî ew tenê part-time dixebitin. Part-time tê wateyê: hûn di hefteyê de ji 30 saetan kêmtir dixebitin.

Her meh tu hinek pere distînî. Lê ew dikare bêtir jî be. Alîkariya dê û bavan li gorî hatinê tê hesibandin.

Hûn bi gelemperî ji bo 12 mehan yarmetiya dêûbavbûnê distînin. An jî dikare di 24 mehan de were dabeş kirin.

Dê û bav ji hev cuda dijîn? Wê demê hûn dikarin yarmetiya dêûbavbûnê jî bixwazin. Hûn dikarin yarmetiya dêûbavbûnê bixwazin eger:

1. Destûra te ya niştecihbûnê an jî destûra rûniştinê li Almanyayê heye û
2. bi zarokê xwe re bijî.

Têbînî ji bo penaxwazan : Hûn nikarin yarmetiya dêûbavbûnê di dema pêvajoya penaberiya de wergerin. Ev yek tenê dema ku we biryarek erênî ji Daîreya Koç û Penaberan a Federal (BAMF) wergirtibe, mimkun e.

🗨️ Agahiyên li ser yarmetiya dê û bavan dikarin [li vir](#) bibînin.

🗨️ Zêdetir agahdarî û serlêdana serhêl dikare [li vir](#) were dîtin.

💡 Ev [filim](#) serlêdana serhêl rave dike

Hûn dikarin li vir şîretan bibînin:

👥 Versorgungsamt StädteRegion Aachen

📅 [ji bo şêwirmendiya serhêl randevûyan tomar bikin](#)

📞 [Şîreta telefonê](#)

@ elterngeld@staedtereion-aachen.de

📱 [gîrêk](#)

Agahiyên berfirehtir bi zimanên cihê dikarin [li vir](#) werin dîtin.

Pakêta ji bo perwerde û tevlêbûnê (BuT)

Agahdariya gelemperî di derbarê Butt

Xizmetên ji bo perwerdehî û beşdariyê (BuT) çi ne?

Ev pere ji bo zarok û ciwanên malbatên ku kêr qezenc dikin. Dê û bav ji bo hin xizmetên ku alîkariya zarok û ciwanan dikin pere distînin. Bi taybetî di bûyerên li kreş û dibistanê de.

Feydeyên ji pakêta perwerdehiyê bi gelemperî **feydeyên diravî** an jî **feydeyên bi cûre** ne (bi awayê vouchers). Hûn dikarin wan ji bajar an şaredariya xwe bistînin.

Kî dikare feydeyên Lê belê bistîne?

Dêûbav dikarin ji bo hemî zarokên ku di nav malbatê de dijîn serlêdana alîkariyên Lê belê bikin. Wek **şert**, divê hûn yek an jî bêtir ji berjewendiyên jêrîn bistînin:

- Alîkariya xanî
- Alîkariya zarokan
- Perê hemwelatîyê
- Alîkariya civakî
- Feydeyên penaxwazan

Ma tu ji van feydeyan nagirî? Ma hûn nikarin perwerdehî û beşdariya zarokê xwe misoger bikin? Wê hingê hûn dikarin li gorî SGB II (SGB = Sozialgesetzbuch) ji pakêta perwerdehiyê sûd werbigirin. Dûv re hûn dikarin li [navenda kar](#) (Jobcenter) bipirsin.

Dema ku xwendekar hewcedariya wan bi alîkariyê hebe sûdên perwerdehiyê werdigirin. Xwendekar heta 25 saliya xwe tezmînatê werdigirin. Divê hûn biçin dibistanek giştî an jî dibistanek pîşeyî. Her weha divê hûn bi riya perwerdehiyê pere **negirin** .

Zarok li navendên lîstîkê ne û hewcedariya wan bi alîkariyê heye? Piştî beşek ji alîkariyên perwerdehiyê jî distînin.

Zarok û ciwan jî heta 18 saliya xwe tezmînatê werdigirin.

Piştgiriya ji bo zarokên biçûk jî gengaz e.

Serlêdan ji bo Lê belê

2 awayên şandina serlêdanên ji bo perwerdehî û beşdarbûnê hene:

1. Ma tu alîkariya civakî, yarmetîya zarokan an jî tezmînatê xanî distîni? Paşê divê hûn serlêdanê bidin şaredariyê. [Li vir hûn ê cîhên ku hûn dikarin serlêdanê bişînin bibînin](#) . Pêşî dewleta xwe ji navnîşê hilbijêrin û dûv re bajar an wîlayeta ku hûn lê dijîn hilbijêrin.
2. Tu pereyê hemwelatîyê distîni? Dûv re divê hûn serlêdanê bidin [navenda kar](#) a ku hûn lê dijîn.

Hûn ê **formên serlêdanê** li ser malperê ji kesê pêwendîya xweya têkildar bistînin. An jî hûn dikarin vê yekê li ser malpera nuqtîya pêwendîya xweya herêmî ya ku hûn serlêdana berjewendiyan dikin bistînin.

Hûn dikarin li vir şîretan bibînin:

 [Malpera BuT şîret](#)
 [+49 \(0\) 30577130040](#)
 [@info@but-beratung.de](mailto:info@but-beratung.de)

 Şêwirmendî belaş e.

 Şêwir dikare bi Îngilîzî, Erebi, Rûsî û Tirkî jî pêk were.

Piştgiriye malbatê

Îro gelek malbat êdî ewlekariya dapîr û dapîr, heval û cîranan nemaye. Dibe ku hûn kesên ku hûn pê re bipeyivin an jî şîretan bixwazin nizanin. Belkî tu kesî nas nekî ku çend saetan li zarokan binêre.

Sponsorên malbata dilxwaz dema ku ew di rewşek dijwar de ne piştgirî didin malbatan. Ev yek malbatan xurt dike da ku ew karibin jiyana rojane ji nû ve bi başî li ber xwe bidin.

Malbata we niha ji xizm, cîran û hevalan alîkarî nagire? Ma malbata we neçar e ku bi veqetîn, nexweşî, seqetî an bêkarî bijî? Sponsorên malbatê bi malbat û dêûbavên tenê re piştgirî dikan û piştgirî dikan.

Hûn dikarin li vir bêtir fêr bibin:

 Stadt Aachen
 [gîrêk](#)

 StädteRegion Aachen
 [gîrêk](#)

Li vir sponsorên malbatê hene:

Aachen

 SKM Aachen - Fachstelle Familienpatenschaften
 [Heinrichsallee 56, 52070 Aachen](#)
 [gîrêk](#)

Baesweiler

 Caritasverbund für die Regionen Aachen-Stadt und Aachen-Land eV
 [gîrêk](#)

Monschau , Roetgen , Simmerath

 Netzwerk „Frühe Hilfen“, Caritasverband für die Region Eifel eV
 [Am Rathausplatz 20, 52152 Simmerath](#)
 [gîrêk](#)

Alîkariya zû

Alîkariya destpêkê ji bo jinên ducanî, bavên bendewar û malbatên xwedî zarokên heta 3 salî ye. Di mijara dêûbavbûn û rewşên jiyanê yê dijwar de alîkarî heye. Ev bi piranî li ser e:

- şîreta zû
- Serlêdan ji bo pêşniyarên alîkariyê yê guncaw
- Hevkariya malbatan
- Piştgirî û xurtkirina malbatan

📍 Xizmetên alîkariya destpêkê ji bo malbatan her dem **bêpere** ne.

Hûn dikarin li vir têkilî daynin:

📍 [Alîkariya zû ji StädteRegion Aachen](#)

📍 [ImBlick.info](#)

Şîreta malbat û dê û bav

Di malbatê de û di perwerdehiya we de pirsgerêkên we hene? StädteRegion Aachen şîretan ji dêûbav, zarok û ciwanan re pêşkêş dike. Hemî pêşniyar belaş, dilxwazî û nehênî ne. 📍 [Hûn dikarin bêtir agahdarî li vir bibînin](#)

Aachen

Li bajarê Aachen ji bo her kesê ku li Aachen dijî, pêşniyarên din hene. Şêwirmend dikarin ji we re bibêjin ku hûn van pêşniyaran li ku derê bibînin.

Alsdorf

👥 Navenda şêwirmendiyê ji bo dêûbav, zarok û ciwanan, Alsdorf

📍 [Willy-Brandt-Ring 81, 52477 Alsdorf](#)

📍 [gîrêk](#)

Eschweiler

👥 Navenda şêwirmendiyê malbata Eschweiler

📍 [August-Thyssen-Straße 13, 52249 Eschweiler](#)

📍 [gîrêk](#)

Herzogenrath

👥 Navenda şêwirmendiyê malbata Kohlscheid

📍 [Kaiserstraße 100, 52134 Herzogenrath-Kohlscheid](#)

📍 [gîrêk](#)

Monschau

👤 Navenda şêwirmendiyê ji bo dêûbav, zarok û ciwanan, Monschau

📍 [Laufenstraße 22, 52156 Monschau](#)

📞 [gîrêk](#)

Stolberg

👤 Navenda şêwirmendiya malbata Stolberg

📍 [Steinfeldstraße 4, 52222 Stolberg](#)

📞 [gîrêk](#)

Şîreta serhêl

👤 bke - şîreta serhêl ji bo ciwan û dêûbavan

📞 [Girêdana şêwirmendiya serhêl](#)

Kesên pîr

💡 Ji kesên pîr re jî **kal û pîr** jî tê gotin.

Qonaxek nû di jiyane de dijiwarîyan tîne. Her weha pîr dibe. Dibe ku hûn hewce ne ku her ku hûn mezin dibin biguherînin. An jî jiyana xwe ya rojane ji nû ve dîzayn bikin. Her weha dibe ku hûn hewceyê piştgirî ji yê din jî bibin.

Dibe ku hûn nebawer in û pirsên we hene. Ji ber vê yekê StädteRegion Aachen ji bo kalûpîran rêbernameyek çêkir. Li wir hûn ê ji bo dema vala gelek pêşniyaran bibînin. Hûn ê li ser formên alternatîf ên xanî an alîkariya darayî agahdar bibin. [Rêberê mezin](#) rêberek hêja ye.

Şêwirmendiya Senior

Pirsên we li ser "mezinbûna mezin" hene? Mînak ji bo:

- Bibalî,
- Fînansekirin,
- Alîkarî an
- sepanên?

Wê hingê hûn dikarin li vir bipirsîn:

Aachen

👤 Leitstelle „Älter werden in Aachen“

📞 [gîrêk](#)

Alsdorf

👤 Nûnerê hemwelatî û kal û pîran a bajarê Alsdorf

📞 [gîrêk](#)

Basweiler

 Karûbarê şêwirmendiya hemwelatîyên payebilind ên bajarê Baesweiler

 [gîrêk](#)

Eschweiler

 Li bajarê Eschweiler navenda şêwirmendiyê ya welatîyên pîr

 [gîrêk](#)

Herzogenrath

 Ofîsa Koordînasyonê - Rund ums Alter bajarê Herzogenrath

 [gîrêk](#)

Roetgen

 Nûnerê payebilind ê şaredariya Roetgen



[gîrêk](#)

Stolberg

 Navenda agahdariyê ya payebilind li şaredariya Stolberg

 [gîrêk](#)

Würselen

 Nûnerê payebilind ê bajarê Würselen

 [gîrêk](#)

Civîna Seniors

Hûn dikarin di civînên mezin de têkiliyên civakî bibînin. Her weha hûn dikarin li wir bi mezinên din re ramanan biguhezînin.

Eschweiler

 Villa Faensen - Mala Civînan

 [Marienstraße 7, 52249 Eschweiler](#)

 [gîrêk](#)

Alîkariya taxan

Alîkariya taxan ji bo jiyana rojane alîkariya pratîkî pêşkêşî dike. Ev alîkarî ji bo her kesê di civakê de ye. Gelek pêşniyarên alîkariyê bi taybetî ji bo mirovên pîr in. Pir alîkarî belê e. Yê din pereyên hindik in. Pêşniyarên alîkariyê ji hêla dilxwazan ve tênê kirin.

Li vir hûn dikarin mînakên alîkariyê bibînin:

- Alîkariya kirînê
- Serdana xizmetên
- Xizmetên ajotinê
- Ger hûn biçin cem rayedarekê piştgirî bikin
- Civînên hevbeş, ders an geryan

Tendûrûstî

Agahdariya tenduristiya gelemperî

Li Almanyayê mafê te yê lênerîna bijîjkî ya bingehîn heye. Bi taybetî di nexweşî û êşên tûj de. Derzî û muayeneyên pêşilêgirtinê jî ji bo we bêpere ne.

Ger doktorek bibînin

- Hûn bi giranî nexweş in an bi êş in.
- tu ducanî yî.
- Hûn nexweşiya kronîk in (mînak şekir, epîlepsî an nexweşiya derûnî).

Dermanê xwe an jî belavoka agahdariya nexweş bi xwe re bînin. Her weha tesbîtên berê ji doktor re bînin.

Girêdanên girîng:

 [Rêbernameya tenduristiye ji bo penaxwazan](#)

 [Fîlmên DRK li ser tenduristiye](#) . Fîlm bi gelek zimanan hene.

 [Zêdetir agahî bi gelek zimanan](#)

 [Hûn dikarin serişteyên tenduristiye yên heyî li vir bibînin](#)

Acîliyet:

 [Acîliyet](#)

Navendên şewirmendiyê û pêşniyarên alîkariyê

Revîn û travma

Di bûyera trawmayê de çi bikin?

Terapî dikare alîkariya derbaskirina trawmayê bike. [Şewirmendiya psîkolojîk](#) û doktor dikarin bêtir agahdarî bidin.

 Hûn dikarin li vir [alîkariya bilez a serhêl](#) bibînin.

Şêwirmendiya HIV/AIDS

 [Ma hûn dixwazin li ser şêwirdariyên HIV/AIDS li herêmê tiştek bizanibin? Hingê li vir binêrin](#)

 [Daîreya tenduristiyê demjimêrên şêwirmendiya veşartî pêşkêşî dika](#)

 [Hûn dikarin li vir randevûyek serhêl veqetînin](#)

Aachen

 Aidshilfe Aachen e. V.

 [Zollernstraße 1, 52070 Aachen](#)

 [gîrêk](#)

 Pirsên we li ser HIV û AIDS hene? Aidshilfe Aachen eV dikare ji we re bibe alîkar. Ew ceribandî, şîret û piştgirî pêşkêş dikin.

Aachen / Monschau / Simmerath / Roetgen

 Sozialpsychiatrischer Dienst

 [Trierer Straße 1, 52078 Aachen](#)

 [+49 \(0\) 24151985566](#) an [+49 \(0\) 24151985300](#)

 [gîrêk](#)

 Şîret li ser pirsîrêkên derûnî û civakî. Di heman demê de bi HIV/AIDS ve girêdayî ye.

Alsdorf / Baesweiler / Herzogenrath / Würselen

 Sozialpsychiatrischer Dienst

 [+49 \(0\) 2415198566](#) an [+49 \(0\) 24151985300](#)

 [gîrêk](#)

 Şîret li ser pirsîrêkên derûnî û civakî. Di heman demê de bi HIV/AIDS ve girêdayî ye.

Eschweiler

 Sozialpsychiatrischer Dienst

 [+49 \(0\) 24151985341](#)

 [gîrêk](#)

 Şîret li ser pirsîrêkên derûnî û civakî. Di heman demê de bi HIV/AIDS ve girêdayî ye.

Stolberg

 Xizmeta derûnî ya civakî

 [+49 \(0\) 24151985341](#)

 [gîrêk](#)

 Alîkarî û şîret ji bo pirsîrêkên derûnî û civakî, piştgirî ji bo HIV/AIDS.

Şêwirmendiya penceşêrê

Ma tu bi penceşêrê dikişîn? An jî kesek di malbata we de penceşêrê heye? Tirs an pirsên we hene? Dûv re ji kerema xwe bi navenda şêwirmendiya penceşêrê re têkilî daynin.

Şîret dê di mijarên jêrîn de ji we re bibe alîkar:

- Mijarên kesane yê wekî fikar, tirs, pirsên darayî û jiyana rojane
- Pirsên li ser sîgorte û qanûn
- Pirsên li ser serlêdan û formên
- Serlêdan ji bo pêşniyarên alîkariyê yê din

Hûn dikarin şîretan li vir bibînin:

👥 Şîreta penceşêrê StädteRegion Aachen

📍 [Lütticher Straße 10, 52064 Aachen](#)

✉ [@krebsberatung@sprungbrett-aachen.de](mailto:krebsberatung@sprungbrett-aachen.de)

☎ [+49 \(0\) 241474880](tel:+49(0)241474880)

🌐 [gîrêk](#)

Şîreta hemşîre

Ger hûn an kesên di malbata we de di jiyana rojane de hewceyê alîkariyê bin, hûn dikarin li vir bi me re têkilî daynin.

Şêwirdarî dê ji we re bibe alîkar ku hûn ji we re alîkariyek guncan bibînin.

Têkilî

👥 Şêwirmendiya lînêrînê StädteRegion Aachen

✉ [@pflgeberatung@staedteregion-aachen.de](mailto:pflgeberatung@staedteregion-aachen.de)

🌐 [gîrêk](#)

Şêwirmendiya psîkolojîk

Mînakên nexweşiyên derûnî ev in:

- hişleqî,
- nexweşiyên xemgîniyê,
- nexweşiyên trawmayê an
- nexweşiyên xwarinê.

Ma hûn hest dîkin ku hûn bandor dibin? Wê hingê hûn dikarin bi van cihan re têkilî daynin:

Şêwirmendiya psîkolojîk:

👥 Xizmeta Psîkiyatrîkî ya Cîvakî (SpDi)

📍 [Trierer Straße 1, 52078 Aachen](#)

✉ [@spdi@staedteregion-aachen.de](mailto:spdi@staedteregion-aachen.de)

🌐 [Hûn dikarin pêşniyarên zêdetir ji bo kesên bi nexweşiyên derûnî li vir bibînin](#) . Pêşniyar jî ji bo endamên malbatê ne.

Şîreta zayendî

Pirsên we li ser laşê we an meyla weya zayendî hene? Ma hûn ji bêzariyê an êşê dikişînin an jî diwariyên din ên cinsî hene? Hingê hûn dikarin bi şêwirmendiya cinsî re alîkariyê bibînin. Şêwirmendî jî dê ji we re bibe alîkar ku hûn rastî şîdeta cinsî hatibin.

💡 Şêwirmendê seksê li ser tiştên ku hûn ji şêwirmendê re dibêjin bi **kesekî** din re napeyve.

👤 Ma hûn dixwazin li ser zayendî, tenduristiya cinsî û têkiliyan bêtir zanibin? [Hingê li vir binêrin](#) . 🗨️ Malper bi **gelek zimanan** heye.

👤 **Ciwan** dikarin vê rûpelê balkêş bibînin: [Girêdan](#)

Hûn dikarin şîretan li herêmê li vir bibînin:

Aachen

👤 navenda şêwirmendiya pro familia Aachen

📍 [Adalbertsteinweg 270, 52066 Aachen](#)

👤 [girêk](#)

👤 Rückhalt e. V. - Navenda şêwirmendiyê li dijî tundiya zayendî

📍 [Franzstraße 107, 52064 Aachen](#)

👤 [girêk](#)

👤 Ofîsa pispor a li dijî şîdeta (cinsî) StädteRegion Aachen

📍 [Zollernstraße 10, 52070 Aachen](#)

☎️ [+49 \(0\) 24151982240](#)

👤 [girêk](#)

Eschweiler

👤 Navenda şêwirmendiyê AWO ji bo zayendî, ducanî û plansaziya malbatê

📍 [Moltkestr. 9, 52249 Eschweiler](#)

👤 [girêk](#)

Herzogenrath

👤 Navenda şêwirmendiyê AWO ji bo zayendî, ducanî û plansaziya malbatê

📍 [Bahnhofstraße 15, 52134 Herzogenrath](#)

👤 [girêk](#)

Würselen

👤Navenda şêwirmendiyê AWO ji bo zayendî, ducanî û plansaziya malbatê

📍[Lindenplatz 24, 52146 Würselen](#)

📞[girêk](#)

Şêwirmendiya addiction

Şêwirmendiya narkotîkê alîkariya mirovên bi pirsgerêkan dike

- Alkol,
- Dixan,
- qumar,
- nexweşiya xwarinê,
- derman,
- addiction ji medya an lîstikên kompîturê.

Şêwirmendî dikare li ser malperê pêk were. Lê hûn dikarin şêwirdariyek serhêl jî bikin. Şîret bi dilxwazî, belaş û veşartî ye.

📞Ma hûn dixwazin bêtir bizanin? [Hingê li vir binêrin](#) .

📞Ma hûn bi şêwirmendiya serhêl re eleqedar dibin? [Dûv re ji xwe re li vir binêre](#) .
Şêwirmendiya tiryakê ya dîjîtal ji bo kesên bandordar û xizmên wan e.

Aachen

👤Suchthilfe Aachen Caritas

📞[girêk](#)

📞[Şîreta serhêl](#)

Eschweiler û Stolberg

👤Xizmeta derûnî ya civakî - şêwirmendiya narkotîkê

📍[Bergrather Straße 51-53, 52249 Eschweiler](#)

📞[+49 \(0\) 24151985553](#)

📞[girêk](#)

Monschau / Roetgen / Simmerath

👤Xizmeta derûnî ya civakî - şêwirmendiya narkotîkê

📍[Kammerbruchsstraße 27, 52152 Simmerath](#)

📞[girêk](#)

Alsdorf / Baesweiler / Herzogenrath / Würselen

 Suchthilfe Diakonie
 [Otto-Wels-Str. 15a, 52477 Alsdorf](#)
 [gîrêk](#)

Tenduristî ji bo zarokan

Girîng e ku bijîjk zarokê we bi rêkûpêk muayene bike. [Vakslêdanên](#) ji bo zarokê we jî girîng in. Ji van muayeneyan re "muayeneyên U" tê gotin. Hin ji wan mecbûrî ne.

 Hûn dikarin agahiyê ji [beşa tenduristiyê](#) li vir bibînin.

 [Hûn dikarin bêtir agahdarî li vir bibînin](#) .

Şîret ji bo kesên astengdar

Agahiyên giştî ji bo kesên bi seqetî

Her kesê ku ji aliyê bedenî, derûnî an hestiyarî ve astengdar e, mafê alîkariyê heye. Divê tu kes ji ber kêmandamiya xwe kêm nebe. Kesên astengdar dixwazin wek kesên neseqet bijîn. Ew dixwazin ku bê arîkariya ji derve bi qasî ku gengaz be mobil bin û jiyana xwe ya rojane birêve bibin.

 Hûn dikarin [rêbernameyek ji bo kesên kêmandam](#) li vir bibînin.

 Ofîsa teqawidiyê li ser hemî aliyên kêmandamiyê [şîret û agahdarî](#) pêşkêşî dike.

têkelî

 Ofîsa teqawîdan StädteRegion Aachen
 [Trierer Straße 1, 52078 Aachen](#)
 [+49 \(0\) 24151985792](#)
 [@schwerbehindertenrecht@staedteregion-aachen.de](#)

 Ofîsa Karûbarên Civakî û Bajarên Mezin ên StädteRegion Aachen
 [Zollernstraße 10, 52070 Aachen](#)
 [@soziales@staedteregion-aachen.de](#)
 [gîrêk](#)

Nasnameya bi giranî astengdar

Kesên bi [dereceya seqetiyê \(GdB \)](#) 50 yan zêdetir dikarin karta nasnameyê bistînin. Bi qerta nasnameyê re gelek avantajên we hene. Mînakî, hûn dikarin bacê kêmtir bidin. An jî otobus û trênzît an belaş in. Feydeyên ku hûn distînin bi celebê seqetiyê ve girêdayî ye. Û ew bi GdB ve girêdayî ne.

Hûn dikarin li [ofîsa teqawidiyê](#) ji bo kesên astengdar qerta nasnameyê serlêdan bikin, dirêj bikin an biguhezînin. Ji bo vê hûn formek hewce ne. [Hûn dikarin di derbarê serlêdanê de agahdariya li vir bibînin](#) .

Formê tije bikin. Dûv re wê bişînin Städtereion Aachen . Agahdariya li ser vê yekê dikare [li vir](#) were dîtin.

Belgeyên girîng

- Raporên bijîjkî yên berferê bi danasîna rastîn a dîtinan û windabûna fonksiyonel
- an jî belgeyên muayeneya doktorê malbata we, wek nimûne nameyên pispor
- Raporên nexweşxaneyê
- Rapora demkurt

 **Ji bo agahdariya we** : Sertîfîkayên bijîjkî ne bes in heke ew tenê gilî û gazincên hatine eşkere kirin hebin.

Ji bo lêçûn hilgirtin

Ger hûn ji bo sertîfîkayên bijîjkî yên hatine şandin lêçûnên we bikin, rayedar **nikare** vegerandina lêçûnên garantî bike.

Dereceya seqetbûnê (GdB)

Rêjeya seqetiyê (GdB) li ser karta nasnameya kesê astengdar tê diyar kirin. Ji bo vê yekê **sembolên** cuda hene.

 [Hûn dikarin bêtir agahdarî li vir bibînin](#) .

Ev sembol in:

" G " ji bo astengdaran

Mirov nikarin di trafikê de baş tevbigerin. An jî ew li wir tengasiyek heye.

" aG " ji bo astengiya tevgerê ya awarte

Mirov dikare xirab bibe.

" BI " ji bo mirovên kor

Di tu çavan de dîtina mirovan ji %2 zêdetir nîne.

" GI " ji bo kerrbûnê

" GI " ji kesên ku êdî nikarin bibihîzin tê dayîn. An jî hûn nikanin baş têkilî daynin tevî guhdan.

" B " ji bo hewcedariya hevalbendiya domdar

Destûr tê dayîn ku mirov kesek bi xwe re bîne.

" H " ji bo bêçaretîyê

" H " tê xelat kirin heke ji bo herî kêr 3 karên rojane divê her roj herî kêr 2 demjimêran alîkariya derve were peyda kirin. Karê ku rasterast bi mirov ve ne girêdayî ye, wek karê malê, di vir de rola xwe nalîzin.

" RF " ji bo kêmkirina heqê weşanê

Divê mirov ji bo weşanê kêr pere bidin.

" VB " ji bo kesên ku mafê teqawidbûnê

Her kesê ku li gorî Qanûna Emekdariya Federal ji ber kêmkirina kapasîteya qezenckirinê ya herî kêr 50% mafê teqawidbûnê heye, vê navnîşê distîne.

" EB " ji bo mexdûrên çewsandina Nasyonal-Sosyalîst

Bi GdB ya herî kêr 50 û daxwazên li gorî Qanûna Tezmînata Federal.

sîgorteya tenduristiyê

1. **Bîmeya tenduristiyê ya mecbûrî** : Li Almanyayê sîgorta mecbûrî heye. Destûra te ya rûniştinê heye? Dûv re divê hûn bi pargîdaniyek bîmeya tenduristiyê ya birêkûpêk re qeyd bikin. Li wir hûn ê karta sîgorteyê bistînin. Ji ber vê yekê mafê we heye ku hûn wek hemû niştecihên li Almanyayê heman feydeyan bistînin.
2. **Bîmeya tenduristiyê ya qanûnî** : Tu koçber î û kardar î? Hingê hûn bi gelemperî di bin sîgorteya tenduristiyê ya zagonî de tene sîgorte kirin. Hûn gihîştina hemî xizmetên bijîşkî hene.
3. **Bîmeya tenduristiyê ya taybet** : Hin kes dikarin bîmeya tenduristiyê ya taybet jî bistînin. Kesên ku xwe bi xwe dikin an jî kesên xwedî debara xwe bi taybetî vî karî dikin.
4. **Alîkariya civakî** : Tu koçber î û bîmeya tenduristiyê ya birêkûpêk tune ye? Pereyên te hindik in ku bijî? Wê demê [daîreya refaha civakî](#) dikare lîstîna bingeîn misoger bike. Daîreya alîkariya civakî vê yekê wekî beşek ji alîkariyên alîkariya civakî dike.

Lîstîna bingeîn ji bo penaxwazan

Wek penaxwazek sîgortaya te ya tenduristiyê **tune** . Lîstî, hûn piştgiriya bingeîn ji [daîreya refaha civakî](#) distînin.

Ev daxwazên we ne:

- Vaksîdan
- Muayeneyên pêşîlêgirtinê
- Lîstîna bijîşkî ya bingeîn

Belgeya bijîşkî

Tu nexweş î? Herin [daîreya refaha civakî](#) û ji bo doktorê giştî an jî diranan belgeyek tenduristiyê bistînin. Ji bo pîsporan hûn hewce ne ku ji doktorê xweya gelemperî re referansek bikin.

emelî

Ji doktorê xwe bipirs ku texmînek lîstîna emeliyatê bide we. Wê ji hêla [daîreya refaha civakî](#) ve were pejirandin.

Alîkarî ji bo kesên bê sîgorta tenduristiyê

 MediNetz Aachen e. V.
 [Jülicher Straße 114a, 52070 Aachen](#)
 [girêk](#)

Nexweşxane

Li vir hûn ê navnîşek nexweşxaneyên li herêmê bibînin:

Nexweşxaneya Zanîngeha Aachen

 [Pauwelsstraße 30, 52074 Aachen](#)
 [+49 \(0\) 241800](#)
 [girêk](#)
 [Bi vî awayî hûn digihîjin.](#)

Luisenhospital Aachen

 [Boxgraben 99, 52064 Aachen](#)
 [+49 \(0\) 2414140](#)
 [girêk](#)

Marienhospital Aachen

 [Zeise 4, 52066 Aachen](#)
 [+49 \(0\) 24160060](#)
 [girêk](#)

Bethlehem Gesundheitszentrum Stolberg GmbH

 [Steinfeldstraße 5, 52222 Stolberg](#)
 [+49 \(0\) 24021070](#)
 [girêk](#)

Eifelklinik St. Birgida GmbH & Co. KG Simmerath

 [Kammerbruchstraße 8, 52152 Simmerath](#)
 [+49 \(0\) 2473890](#)
 [girêk](#)

St. Antonius-Hospital Krankenhaus Eschweiler

 [Dechant-Deckers-Straße 8, 52249 Eschweiler](#)

 [+49 \(0\) 2403760](#)

 [girêk](#)

Doktor û dermanxane

Bijîjkên giştî (doktorên malbatê)

Ew ji bo giliyên derûnî û laşî li wir in. Ew lênêrîna bingeşîn peyda dikin û yekem xala têkiliyê ne. Ger hewce bike, doktorên malbatê dê te bişînin cem pisporan.

Specialists

Doktor di warê bijîşkî de pispore in.

Derman û dermanxane

Hûn dikarin dermanan ji dermanxaneyê bistînin.

Hin derman tenê bi reçeteyê têne wergirtin. Hûn dikarin vê reçeteyê ji doktorek bistînin.

Pir caran divê hûn bi xwe mîqdarek piçûk bidin.

Dermanxaneya acîl: Bi şev an dawiya hefteyê bi lezgîn hewcedariya we bi dermanan heye? Dûv re biçin [dermanxaneyek acîl](#).

Doktorên bi gelek zimanan

 [Li vir hûn ê navnîşek doktorên ku bi gelek zimanan diaxivin bibînin.](#)

Vakslêdanan

Vakslêdan girîng e. Ew laşê we ji nexweşîyan diparêze.

 [Ev salnameya vakslêdanê ya niha di gelek zimanan de ye.](#)

 [Hûn dikarin bêtir agahdarî li ser vakslêdanan li vir bibînin.](#)

Gelek vakslêdanên girîng ji bo zarokê we hene. Doktorê zarokan dê we agahdar bike.

 [Vakslêdanên ji bo zarok û ciwanan \(bi çend zimanan\)](#)

 [Berî ku biçê dibistanê, divê zarokê we li dijî sorikê were aşîkirin.](#)

Dema vala û çandê

Li seranserê herêmê pêşkêşî dike

Li herêma me gelek derfetên vala, çandî û perwerdehiyê hene. Her şaredarî pêşniyarên cuda hene. Ma hûn dixwazin li ser pêşniyarên cûrbecûr bêtir agahdarî bibînin? Ji kerema xwe ji şîreta xweya herêmî bipirsin.

Li vir hûn ê li [seranserê herêmê](#) pêşniyarên ji bo dema vala û tûrîzmê bibînin.

Li vir hûn dikarin [klûbên werzîşê yên li herêmê](#) bibînin.

Li vir hûn ê [çalakiyên dema vala ji bo zarokên](#) li herêmê bibînin.

Li vir hûn ê li tevahiya herêma Eifel hin pêşniyaran bibînin:

- [Ezmûna xwezayê li Eifel](#)
- [Meşîn li Eifel](#)

Pêşniyarên li Aachen

Li vir hûn ê hin pêşniyarên ji bo dema vala û çandê li Aachen bibînin:

- [Tesişên ciwanan](#)
- [dibistana muzîkê](#)
- [Zeviyên lîstîkê li Aachen](#)
- [Lîstîkên betlaneyê li Aachen](#)
- [Swimming pool](#)
- [Dema vala û bêhnvedanê](#)
- [Pirtûkxaneya bajêr](#)

 Ji bo [salnameya çandî](#) li vir bikirtînin.

Li Alsdorf pêşkêşî dike

Li vir hûn ê pêşniyarên ji bo dema vala û çandê li Alsdorf bibînin:

- [çande](#)
- [Dema vala](#)
- [Pirtûkxaneya bajêr](#)
- [Sports pêşkêşî dike](#)
- [Civînên ciwanan](#)

Pêşniyarên li Baesweiler

Li vir hûn ê pêşniyarên ji bo dema vala û çandê li Baesweiler bibînin:

- [çande](#)
- [Dema vala](#)
- [Pirtûkxaneya bajêr](#)

- [Civînen ciwanan](#)

Pêşniyarên li Eschweiler

Li vir hûn ê pêşniyarên ji bo dema vala û çandê li Eschweiler bibînin:

- [Dema vala û çand](#)
- [Pirtûkxaneya bajêr](#)
- [Spor û klûb](#)
- [Civînen ciwanan](#)

Li Herzogenrath pêşkêş dike

Li vir hûn ê li Herzogenrath hin pêşniyarên ji bo dema vala û çandê bibînin:

- [sîpor](#)
- [Çand û sînema](#)
- [Dema vala](#)
- [Pirtûkxaneya bajêr](#)
- [Sports pêşkêş dike](#)
- [Civînen ciwanan](#)

Pêşniyarên li Stolberg

Li vir hûn ê hin pêşniyarên ji bo dema vala û çandê li Stolberg bibînin:

- [Dema vala](#)
- [Pirtûkxaneya bajêr](#)
- [Swimming di hewza hundir](#)
- [Civînen ciwanan](#)

Pêşniyarên li Würselen

Li vir hûn ê pêşniyarên ji bo dema vala û çandê li Würselen bibînin:

- [çalakiyên vala](#)
- [çande](#)
- [Pirtûkxaneya bajêr](#)
- [sîpor](#)
- [Civînen ciwanan](#)

Pêşniyarên li Roetgen

Li vir hûn ê pêşniyarên ji bo dema vala û çandê li Roetgen bibînin:

- [Çand, vala û werzîş](#)

 i bo [salnameya bûyeran](#) li vir bikirtînin.

Pirtûkxane

- [Pirtûkxaneya St. Antonius Rott](#)
- [Pirtûkxaneya Giştî ya Katolîk St. Hubertus](#)

Li Monschau pêşkêş dike

Li vir hûn ê hin pêşniyarên ji bo dema vala û çandê li Monschau bibînin:

- [hewza hundir](#)
- [pirtûkxane](#)
- [Dema vala û çandê](#)

Pêşniyarên li Simmerath

Li vir hûn ê hin pêşniyarên ji bo dema vala û çandê li Simmerath bibînin:

- [pirtûkxane](#)
- [Dema vala û werzîşê](#)
- [Civînen ciwanan](#)

Karta malbatê

Ma zarokên we di bin 18 salî de hene û hûn dixwazin ji gelek pêşniyarên ji bo malbatan sûd werbigirin? Çalakiyên dema vala ji bo malbatan drav didin. Bi qerta malbatê hûn dikarin bi pereyên kêmtir ji pêşniyaran sûd werbigirin. Karta malbatê belaş e. Lêbelê, divê hûn ji bo qerta malbatê serlêdan bikin.

Ev daxwazên ji bo karta malbatê ne:

- Hûn wekî parêzgerê qanûnî bi niştecîhek sereke li StädteRegion Aachen qeydkirî ne
- Bi kêmanî 1 zarokê we di bin 18 salî de heye

 Agahiyên bêtir dikarin [li vir](#) werin dîtin.

Dilxwaz û dilxwaz

Agahiyên giştî li ser dilxwazî

Gelek kes bi dilxwazî û bê pere alîkariya xwe pêşkêş dikin. Ji wan re dilxwaz jî tê gotin. Carinan dikarin ji bo karê dilxwazî hinek pere bistînin.

Gelek dilxwaz ji bo gelek kesên li herêma me xebatên girîng dikin. Ji bo entegrasyonê jî ji bo nimûne alîkariya penaber û koçberan dikin. Her weha hûn ê ji bo rêgezên destpêkê yên ji bo jiyana li Almanyayê bibin alîkar.

Gelek dilxwaz endamên komelekê ne. Endam bi dilxwazî di komeleyê de ji bo dozek hevpar. Komel dikarin di mijarên fermî de bibin alîkar. Pir klûb demên vekirinê diyar kirine. Li wir hûn dikarin bi kesên din re hevdiîtin bikin an jî alîkariyê bistînin.

Xwe bi dilxwazî

Hûn dikarin wek dilxwaz jî alîkariya xwe bikin. Dilxwazî dihêle hûn mirovên din nas bikin. Hûn dikarin almanîya xwe baştir bikin.

Gelek awayên ku hûn dikarin tevlê bibin hene. Hûn dikarin ji bo nimûne

- alîkariya mirovên pîr bikin
- alîkariya lîstikvanan zarokan
- Di klûbek werzîşê de wekî perwerdekarek çalak be
- Piştgiriya kesên astengdar bikin
- wek paramedic kar
- Piştgiriya penaberan bikin
- alîkarî li stargeha heywanan

Aachen

Bi dilxwazî ji bo penaber û koçberên nû

Ma hûn dixwazin bi penaber û mezinên nû koçkirî (ango kesên ku vê dawiyê hatine Aachen) li Aachen re têkildar bibin? Wê hingê ji kerema xwe xwe li vir bipirsin. Ew dikare ji we re bibe alîkar ku hûn pozîsyona dilxwazî ya rast bibînin.

 [+49 \(0\) 24143256012](tel:+49(0)24143256012)
 [@helfen@mail.aachen.de](mailto:helfen@mail.aachen.de)

Helwest dikare di nav tiştên din de, qadên jêrîn ji we re peyda bike:

- Hevkariya fêrbûna kesane di navbera dilxwazan û kesên ku almanî fêr dibin
- Ji bo fêrbûna almanî di koman de pêşkêş dike

Hûn ê ji bo pabendbûna xwe bi perwerde û hevdîtinan piştgirî bistînin.

Engagementdirekt City Aachen

Kesên taybet, şirket, klûb, dibistan û hwd bi rêya platforma Engagemendirekt li dilxwazan digerin. Li wir hûn ê ji bo dilxwazan jî atolye û qursan bibînin. Bi vî awayî hûn dikarin bi hev re li ser projeyên dilxwazî bixebitin û piştgirî bidin hev.

 [gîrêk](#)

Ajansa Dilxwaz City Aachen

Ajansa dilxwaz şîreta kesane pêşkêşî dike. Ew we dixê nav xebata dilxwazî di sektora civakî de. Ji bo şewirmendiyê randevûyekê çêbikin.

 [girêk](#)

Clubs

Li vir hûn ê klûbên ji hemî şaredariyan bibînin.

Klûbên li Aachen

Agahiyên giştî

Hemî agahdariya li ser dilxwaziya li Aachen dikare [li vir](#) were dîtin.

 Bajarê Aachen

 @ehrenamt@mail.aachen.de

Li vir hûn dikarin [pelrêça klûbê](#) ya bajarê Aachen bibînin.

Hûn dikarin agahdariya heyî li ser **rêxistinên koçber bibînin**:

 [+49 \(0\) 24143256614](tel:+49(0)24143256614)

 @integration_querschnitt@mail.aachen.de

Civînên ziman

Ji bo kesên ku vê dawiyê hatine Aachen gelek komên zimanî yê dilxwaz hene.

Ma hûn agahdarî hewce ne? Xwe li vir bipirsîn:

 @helfen@mail.aachen.de

Li vir komeleyên ku di entegrasyonê de çalak in hene:

 **Afrika Forum Aachen e. V.**

 [An der Schanz. 1, 52064 Aachen](#)

 [+49 \(0\) 15202026386](tel:+49(0)15202026386)

 @info@afrika-forum-aachen.de

 [girêk](#)

 **Talentschmiede e. V. - Mit Rückenwind in deine Zukunft**

 [+49 \(0\) 17185181848](tel:+49(0)17185181848)

 @hallo@zukunft-talentschmiede.de

 [girêk](#)

 **STARRING Aachen e. V.**

 [Pontstraße 41, 52062 Aachen](#)

 [Kármánstraße 15a, 52062 Aachen](#)

 @info@starringaachen.org



Klûbên li Alsdorf

Li vir hûn dikarin [pelrêça klûbê](#) ji bo bajarê Alsdorf bibînin.

Li vir komeleyên ku di entegrasyonê de çalak in hene.

👥 Afrika Forum Aachen e. V.

📍 [Rathaus 55, 52477 Alsdorf](#)

☎ [+49 \(0\) 24045954038](#) û [+49 \(0\) 17668946635](#)

@ beratung.alsdorf@afrika-forum-aachen.de



👥 Diakonisches Werk im Kirchenkreis Aachen e .V.

👤 Café Kiwi

📍 [Otto-Wels-Straße 2b, 52477 Alsdorf](#)



👥 ira e. V.

📍 [Marienstraße 13, 52477 Alsdorf](#)

☎ [+49 \(0\) 1629582493](#) an [+49 \(0\) 1779659845](#)



👥 SkF Alsdorf e. V. , koordînasyona sponsorên penaberan

📍 [Luisenstraße 16a, 52477 Alsdorf](#)

☎ [+49 \(0\) 24045995919](#) an [+49 \(0\) 1773203900](#)

@ coxon-c@skf-alsdorf.de



👥 SkF Alsdorf e. V. , xizmeta wergêr

📍 [Luisenstraße 16a, 52477 Alsdorf](#)

☎ [+49 \(0\) 1773201362](#)

@ vialingua@skf-alsdorf.de



Klûbên li Baesweiler

Hûn dikarin li ser vê lînkê nuqteyên civînê û klûbên xwe bibînin: 🌐 [girêk](#)

Klûbên ku di entegrasyonê de çalak in li vir têne navnîş kirin:

👥 Ofisa navçeya DRK li Baesweiler

📍 [Emil-Mayrisch-Strasse 20, 52499 Baesweiler](#)



Xala pêwendiya Baesweiler-West

 [Roskaul 75 , 52499 Baesweiler](#)

 [girêk](#)

Café Willkommen Baesweiler

 [Kirchstraße 50, 52499 Baesweiler](#)

 [girêk](#)

Klûbên li Eschweiler

Li vir hûn dikarin hemî [klûbên](#) li bajarê Eschweiler bibînin.

Komeleyên ku di entegrasyonê de çalak in li vir têne navnîş kirin.

AWO Kreisverband Aachen Land eV

 [Friedrich Ebert-Str. 46-48, 52249 Eschweiler](#)

 [girêk](#)

Berg Tabor eV

 [Indestraße 181, 52249 Eschweiler](#)

 [girêk](#)

Der Kinderschutzbund OV Eschweiler eV

 [Franzstraße 30, 52249 Eschweiler](#)

 [girêk](#)

Sozialdienst katholischer Frauen eV Eschweiler

 [Peilsgasse 1-3, 52249 Eschweiler](#)

 [girêk](#)

Klûbên li Herzogenrath

Hûn dikarin bi riya [HERZapp](#) gelek pêşniyar, şîret û agahdariya bêtir bibînin:

 Li vir hûn ê [navnîşek hemî klûbên](#) li Herzogenrath jî bibînin.

 Hûn dikarin li vir [agahdariya li ser dilxwaziyê](#) bibînin.

Komeleyên ku di entegrasyonê de çalak in li vir têne navnîş kirin.

Arbeitslosen-Selbsthilfe Wohltat e. V.

 [Leonhardstr. 10, 52134 Herzogenrath](#)

 [girêk](#)

👥Koma Xebatê ya Ekumenîkî ya Navneteweyî Hand-in-Hand eV

📍 [Bahnhofstraße 15, 52134 Herzogenrath](#)

🌐 [girêk](#)

👥Komeleya Pêşxistina Kar, Jîngeh û Çandê li Aachen e. V.

📍 [Im Straßer Feld 12, 52314 Herzogenrath](#)

👥Evangelical Lydia-Gemeinde Herzogenrath

📍 [Geilenkirchener Str. 41, 52134 Herzogenrath](#)

🌐 [girêk](#)

👥ORGA-Team ji bo alîkariya penaberan Herzogenrath

📍 [Hauptstraße 49, 52134 Herzogenrath](#)

👥SJD-Die Falken, OV Merkstei

📍 [Barbarastr.1, 52531 Übach-Palenberg](#)

🌐 [girêk](#)

Klûbên li Monschau

Komeleyên ku di entegrasyonê de çalak in li vir têne navnîş kirin.

👥Afrika Forum Aachen e. V.

Şîret li Simmerath û Monschau

📍 [Am Handwerkerzentrum 1, 52156 Monschau](#)

🌐 [girêk](#)

👥Café International Monschau e. V.

📍 [Schulstraße 6, 52156 Monschau Imgenbroich](#)

🌐 [girêk](#)

Klûbên li Roetgen

Li vir hûn dikarin [pelrêça klûbê](#) Roetgen bibînin.

Komeleyên ku di entegrasyonê de çalak in li vir têne navnîş kirin.

👥Encûmena Penaberan Roetgen

📍 [Neustr. 35b, 52159 Roetgen](#)

🌐 [girêk](#)

Klûbên li Simmerath

Komeleyên ku di entegrasyonê de çalak in li vir têne navnîş kirin:

👥Afrika Forum Aachen e. V.

Şîret li Simmerath û Monschau

📍[Am Handwerkerzentrum 1, 52156 Monschau](#)

🌐[girêk](#)

👥Anad e. V.

📍[Haus Waldheim, 52152 Simmerath](#)

🌐[girêk](#)

👥Koma Xebatê ya Langschoss - Alîkarî ji bo Penaberan

📍[Langschoß 1, 52152 Simmerath](#)

🌐[girêk](#)

Klûbên li Stolberg

Komeleyên ku di entegrasyonê de çalak in li vir têne navnîş kirin.

👥Stolberg Parêzgeha Evangelîst

📍[Finkenberggasse 11, 52222 Stolberg](#)

🌐[girêk](#)

👥Frauen für Frauen in Stolberg e. V.

📍[Mathiasschacht 2, 52222 Stolberg](#)

🌐[girêk](#)

Klûbên li Würselen

Li vir hûn dikarin [pelrêça klûbê](#) ji bo bajarê Würselen bibînin.

Hemî klûbên xwedan [beşa ciwanan](#) li vir têne navnîş kirin.

Komeleyên ku di entegrasyonê de çalak in li vir têne navnîş kirin.

👥Biene e. V.

📍[Ather Straße 35, 52146 Würselen](#)

🌐[girêk](#)

👥Förderkreis Asyl Würselen e. V.

📍[Aachener Straße 83, 52146 Würselen](#)

🌐[girêk](#)

 **Türöffner e. V.**

 [Bahnhofstraße 165, 52146 Würselen](#)

 [girêk](#)

Li ser bingeha dilxwazî wergerînin

Alîkariya wergera dilxwazî (hevoka navbeynkarên ziman)

Ma hûn bi Almanî (kêmtirîn asta B2) û zimanek din dipeyivin? An jî hûn bi Almanî û zimanên din diaxivin? Wext û daxwaza we heye ku hûn bi dilxwazî bibin?

Wê demê hûn dikarin alîkariya kesên ku hîn têra xwe bi Almanî nizanin, bikin. Di saetên şewirmendiyê de li dibistanê an lîstîkên rojane, bi rayedaran an navendên şewirmendiyê re bi mirovan re bibin.

Tu eleqedar î? Ji kerema xwe serî li Navenda Entegrasyonê ya Şaredariyê (KI) bidin. Ew perwerdehî û piştgirî pêşkêşî we dikin. Ew jî bo her peywirê jî tezmînatê pêşkêşî dikin.

Ma hûn dixwazin **li StädteRegion Aachen** alîkariyê bikin? Piştî li vir bipirsîn:

 **Navenda entegrasyona şaredariyê ya StädteRegion Aachen**

 [Trierer Str. 1, 52078 Aachen](#)

 [+49 \(0\) 24151984610](#)

 [@sprachmittlung@staedteregion-aachen.de](mailto:sprachmittlung@staedteregion-aachen.de)

 [girêk](#)

Ma hûn dixwazin **li bajarê Aachen** alîkariyê bikin? Piştî li vir bipirsîn:

 **Navenda entegrasyona şaredariyê ya bajarê Aachen**

 [Reichsweg 30 \(Nadelfabrik\), 52068 Aachen](#)

 [+49 \(0\) 24143256013](#)

 [@sprachmittlung@mail.aachen.de](mailto:sprachmittlung@mail.aachen.de)

Acîliyet

Hejmarên têlefonên girîng (hejmara acîl)

Di rewşeke acîl de, hûn dikarin **bêyî** belgeya dermankirinê rasterast biçin nexweşxaneyê. **Belgeya hatina xwe** an **nasnameya** xwe nîşan bidin. Ger sîgorta te ya tenduristiyê hebe, **kartên bîmeyê** bi xwe re bibin.

Tu penaxwaz î? Dê mesrefên we jî hêla [daîreya refaha civakî](#) ve were girtin.

Hejmarên têlefonên girîng:

- Polîs: [110](#)
- Tûgaya agirkujiyê, servîsa rizgarkirinê, doktorê acîl, ambulans: [112](#)
- Xizmeta bijîjkî ya acîl: [116117](#)
- Hejmara acîl ya jehrê li NRW: [+49 \(0\) 22819240](#)
- Hejmara faksê ya belaş ji bo kesên xwedî astengiyên bihîstin û axaftinê: [+49 \(0\) 8005895210](#)

Van hejmar her gav dixebitin, tewra bêyî krediya li ser têlefona weya desta.

Bihayê ji bo karûbarên acîl cûda dibe:

- Polîs ([110](#)) : Operasyonên polîsan ji bo welatiyan tiştek nagirin. Dewlet dide.
- Dezgeha agirkujiyê ([112](#)): Ger agir hebe, bicihkirin belaş e. Ji bo operasyonên din dibe ku drav bide.
- Xizmeta ambulansê û doktorê acîl ([112](#)): Pargîdaniya bîmeya tenduristiyê ji bo van mîsyonan dide.
- Xizmeta bijîjkî ya lezgîn ([116117](#)): Şîrketa bîmeya tenduristiyê jî li vir pereyan dide.
- Hejmara acîl a jehrê [+49 \(0\) 22819240](#)): Bang belaş in.

Nexweşxaneyê odeya lezgîn

Di tenduristiyê de de pîrsgirêkên we yê tûj hene? Hingê hûn dikarin biçin odeya lezgîn a nexweşxaneyê. Randevu ne hewce ye.

Aachen

 [Li vir hûn ê hûrguliyên têkiliyê yê nexweşxaneyên li Aachen bibînin .](#)

Eschweiler

 St.-Antonius-Hospital Eschweiler
 [Dechant-Deckers-Straße 8, 52249 Eschweiler](#)
 [+49 \(0\) 2403760](#)
 [gîrêk](#)

Simmerath

 Eifelklinik St. Brigida
 [Kammerbruchstraße 8, 52152 Simmerath](#)
 [+49 \(0\) 2473890](#)
 [gîrêk](#)

Stolberg

 Bethlehem Gesundheitszentrum
 [Steinfeldstraße 5, 52222 Stolberg](#)
 [+49 \(0\) 24021070](#)
 [gîrêk](#)

Würselen

 Rhein-Maas Klinikum
 [Mauerfeldchen 25, 52146 Würselen](#)
 [+49 \(0\) 2405620](#)
 [gîrêk](#)

Pratîkên xizmetên acîl

Her weha hûn dikarin gazî pratîkên bijîjkî yê acîl bikin. Ji kerema xwe bi hejmara acîl ya bîmeya tenduristiyê ya zagonî [116 117](#) re telefon bikin. Hejmar belaş e.

 [Navnîşek pratîkên bijîjkî yê acîl li vir e .](#)

 Xizmeta diranan a lezgîn: [+49 \(0\) 1805986700](#)

Dermanxaneyên acîl

Dermanxane bi gelemperî ji Duşemê heta Şemiyê vekirî ne. Hûn dikarin agahdarî li ser dermanxaneyên acîl bi şev û dawiya hefteyê li her dermanxaneyek an jî li ser [înternetê](#) bibînin.

Ji bo zarok û ciwanan rewşa awarte

Ger li malê nîqaş an şidet hebe, zarok û ciwan hewcedarê alîkariyê ne. Li Almanyayê lêdan, êşandin û tacîza zayendî li zarok û ciwanan qedexe ye. Destûr nadin kes, dêûbav jî.

Zarok û ciwan dikarin bêpere alîkarî û şîretan bistînin. Ne hewce ye ku hûn navê wê bibêjin. Endamên malbatê an heval jî dikarin alîkariyê bistînin.

 Hejmara Awarte: Servîsa Lezgîn a Zarok û Ciwanan: [+49 \(0\) 9112313333](#)

 Şêwirmendiya telefonê: [+49 \(0\) 8001110333](#)

 Hejmara li hember xemgîniyê: [116 111](#)

 [nummergegenkummer.de](#)

 [kinderschutzbund-aachen.de](#)

Xizmetên acîl ên psîkolojîk

Ger krîzek we hebe, hûn dikarin biçin nexweşxaneyê an jî şev an roj bi [112](#) re telefon bikin.

Di rewşên giran de ev hejmarên tîlefonê hene:

 Lênerîna şivaniyê ya tîlefonê: [+49 \(0\) 8001110111](#) an [+49 \(0\) 8001110222](#)

 Xeta tîlefonê ji bo zarok û ciwanan: [+49 \(0\) 8001110333](#)

Li vir hûn dikarin nexweşxaneyên derûnî yê li Aachen bibînin:

 [Psîkiyatriya zarok û ciwanan li Nexweşxaneya Zanîngeha Aachen](#)

Psîkiyatriya mezinan:

 [Alexianer Zentrum für seelische Gesundheit](#)

 [Eschweiler Private Clinic](#)

 [Nexweşxaneyê Zanîngeha Aachen](#)